工商晚報

The Kung Sheung Evening News

中華民國新聞局登記證局版台誌字第零零零五號

督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號

編輯部：二七零七零六
採訪部：二八零零八七 二七三四九二 二八二五四零
營業部、廣告部：二七九三零七 二八零七零八
社長室：二八二四五五
總編輯：二七五零五六
經理室：二七七二六一
中區辦事處：二式五四九五 二式一式三八
電報掛號二零七五 郵箱六二號
出紙兩大張售價貳毫
新聞紙第一二一七六號

上週六賽馬各場走位圖片刊第三頁

馬會今午公佈週六賽馬配磅刊在本版

紅磡新火車總站 羅弼時今晨剪綵

本月卅日正式開始通車

【本報訊】耗資達港幣一億四千九百萬，設計得美命美奐的紅磡火車總站，今晨由署理港督羅弼時主持剪綵典禮，羅弼時在致詞時稱：該火車站將成為九龍公共交通重點。

紅磡火車站將於本月卅日通車，首班由紅磡開羅湖上午八時廿六分。

羅弼時於今晨十時正在工務司麥德霖的陪同下主持剪綵儀式，參加典禮的來賓達百餘人，場面熱鬧。羅弼時指出，紅磡火車站除了能處理逐漸增加的客運及貨運業務外，同時亦成為九龍公共交通重點。

羅弼時表示：火車站更設有政府及商營的倉庫，並有種種設備，以便經由鐵路運到的貨物，可由車輛轉運及送到附近的碼頭。

工務司麥德霖亦在致詞中指出：該項工程是工務司署近來所興建的最龐大工程之一，建築費約港幣一億四千九百萬元。

他稱：在建築地基時，曾放置三百七十四個沉箱，其長度共達三萬二千呎，並曾打樁二千二百枝，及預製與裝配一萬四千噸鋼筋，澆注十四萬四千立碼混凝土及敷設九哩半的軌道。

耗資一億五千萬元，四年餘方建成的紅磡火車站今晨舉行盛大開幕儀式。圖為署理港督羅弼時爵士進行剪綵。（本報記者巴智明攝）

大「蛇」冬眠不覺曉，大班晨早緊跳！

小評 紅磡火車總站揭幕

建造費達一億五千萬元的九廣鐵路紅磡新火車總站，今天舉行揭幕典禮了。

新火車總站，係利用紅磡填海地段，因應客運貨運需要，又經過特別設計而建成，以代替有六十五年歷史的尖沙嘴火車總站。

車站佔地三十畝，為最現代化的火車站的設計與設備。地方寬敞，交通便利。對於九廣鐵路交通，無論在客運上，貨運上，均有更好的服務，這是九廣路有史以來，最大的一次興革，也是為九廣路豎立一個新的里程碑。

九廣路在客運上，目前最主要的作用，是本港地區的公共交通，七三年載客，曾達一千二百二十八萬多人次的新紀錄。在貨運上，年達一百三十三萬七千多公噸。因此，擴建火車總站，自屬要圖。但紅磡至沙田一段，敷設雙軌，以配合擁有七十六萬六千人的沙田新市鎮的需要，更屬急不容緩的建設。至於沙田要計劃一條支綫通往葵涌貨箱碼頭；又在九龍塘如何計劃一條支綫與建造中的地下鐵路啣接，相信這都是九廣路未來發展計劃中的要着。

深水埗昨晚發生兇案 膠輪店東主遭劫殺 身上巨欵並未失去

【本報訊】警方兇殺組人員現正對深水埗區內的流氓及黑社會人物展開深入調查，追緝劫殺一名膠輪店東主的兇徒歸案。

該案已被警方列為本年度第一百零三宗兇殺案處理，案中的男死者為陳錚，五十六歲，報住深水埗東沙島街，為旺角西洋菜街一間膠輪店的東主。右邊腹部被刺中一刀，於送往廣華醫院途中，已告不治斃命。但身上現欵四千元未有失去。

現場為深水埗元洲街與營盤街交界，即樂聲戲院側邊，該處通常夜間行人極少，燈光亦極險暗。

昨晚八時四十五分左右，事主當時身懷四千元現欵，途經上址，擬返回東沙島街的寓所，突然有兩名年約廿歲的匪徒，左右攔截事主去路，其中一人手持一柄利刀，要脅事主將身上財物交出，事主大聲呼賊救命，惟被匪徒截去前路，繼而被人以利刀刺中右邊腹部，當場鮮血染身，血流不止，但事主仍不停呼喊救命。

雖然現場地點頗為僻靜，但介於元洲街與青山道兩條大馬路之間，劫匪恐防被人發覺，乃未及搜掠，即拔足逃去無踪。

在事主呼喊時，鄰近的商店及坊衆亦聞聲趕至，祇見事主已倒臥血泊，便立即代為撥電報警。

警方聞報後迅即趕至調查，並立即召救護車將事主送院急救，惟於抵院途中已証實不治斃命。警方人員並在死者身上發現四千元現欵，及一些咭片雜件，該案警方已展開調查。

兩外籍警司涉嫌貪污案 官諭押候明天

【本報訊】兩名外籍警司靳鳴謙及湯秉信被控串謀與華探長趙德、馬克成及劉昌華等妨礙司法公正案，今晨在維多利亞地方法院開庭時，辯方律師咸頓向法官要求再將案押候一日，因辯方需要多一日時間作準備研究証人供詞作辯論，為法官所接納。

証人劉昌華今晨清早抵達地院，原於今晨接受辯方大律師盤問，但因法官將案押候明天，遂於退庭後離去。

交通警員被控誤殺 今晨解上高院審訊

主控申述白牌司機中槍過程

【本報訊】黃大仙竹園第一段於本年一月二日清晨發生一宗交通警員開槍追捕涉嫌白牌車司機，結果該可疑青年頭部中槍不治，三月六日法庭開庭研究死因，結果交通警員被拘控以誤殺罪，今晨解上高院審訊。

被告許國雄，廿二歲，交通警員九二五六號，駐九龍交通總部，被控於本年一月二日，在九龍地區，誤殺男子黃兆標（廿三歲）。

被告由烈顯倫御用大律師代辯，否認控罪，檢察官賈達主控，案由高院副按察司李福善聆訊，陪審團由四女三男組成。

主控申述案情說：被告為交通警員，而死者則為白牌司機，此案最重要的關鍵由於法律上任何警員開槍必需負有責任，即是除非對方施用暴力，如用刀或其他武器，在此環境下始能開槍向對方射擊，被告當日上午七時廿分，駕電單車當值巡邏，至紅磡漆咸道附近，發現一紅色私家車，疑是白牌，遂擬向之截停查問，但該車不聽命而高速飛逃，被告於是亦駕電單車啣尾窮追，及至竹園第一段，曾越過私家車，適使該車向左停駛，不料被告所駕電單車失事撞向渠邊，因而受輕傷，但仍截一輛的士，繼續追趕，至竹園邨見該紅色私家車停在路旁，司機下車逃走，乃展開追逐，追逐時曾有人開槍聲一響，的士司機亦聞被告高叫「不要走，否則開槍！」結果死者被轟中頭部，倒於竹園第一段八號門外，身受重傷，送院不治斃命，法官剖驗屍體結果，彈由後腦射入，留於前額，被告所作之警界供詞中透露謂死者擬俯下拾起物件擊他，故而開槍。

案仍在聆訊。

燈籠街舞蹈教師母女雙屍案，女死者譚培玲之夫阮寶添，今晨由警方人員，以豬籠車載往殮房認屍，圖為阮某為警方人員「扶持」進入殮房。

母女兩屍三命慘案 死者丈夫今晨認屍

【本報訊】燈籠街舞蹈教師母女雙屍三命案屍體，今晨由法醫官蒙海强進行檢驗，據說此舉是要確定兩名死者死亡時間與死因，以幫助偵查該案。死者之夫阮寶添，今晨曾由警方人員「陪」同前往殮房，辨認死者母女屍體。

死者之夫，是於今晨十一時左右，由大批警員陪同用一部豬籠車運載，直駛入殮房內，並關上鐵閘，如臨大敵。

該名羽球名手，今晨穿淺藍色太空褸，深啡色西褲，以鷄皮紙袋蒙頭，雙手放在背後，似被扣上手銬，由數名警方人員「扶持」進入殮房。

據接近警方消息，阮寶添在灣仔警署逗留兩日，協助警方調查後，在警署曾換掉原來所穿衣服，由警方人員拿去檢驗。

據說：警方對此案已掌握相當線索，而且用科學鑑證法作為幫助，相信不久即會有人被拘捕落案。

但至今午為止，警方發言人答覆記者詢問時仍表示，死者之夫仍協助警方調查，目前仍未有人被拘捕及落案控告。

三青年被毆傷 舞會與人爭執

【本報訊】三名在私人舞會中與人口角後離去的青年，今晨在新都戲院附近被六、七名大漢包圍襲擊，三人被毆重傷，事後送院。

傷者為：㈠張傑，十九歲，報住馬山五十號木屋；㈡陳振華，十九歲，住柴灣廿五座一四九號二樓；㈢陳森，十八歲，住柴灣恒興樓四樓四十九室。

事發於今晨零時左右，三名傷者在參加一個私人舞會時，因小故與舞會中人發生爭執，幾至動武，但為旁人勸阻，三人亦於不久後離去，但甫行經銅鑼灣新都戲院附近時，突然有六、七名大漢趨前，不發一言將三人包圍毆打，逞兇後逃去無踪，傷者事後自行報警，送院留醫，初步懷疑事件與尋仇有關。

本港氣溫續降 今晨六時八點五度

新界出現露結成霜

【本報訊】在强烈大陸反旋風與南中國海强烈冬季季候風影響下，本港氣溫，今日繼續低降，今晨氣溫在六時至七時之間，已跌八點五度，創入冬以來最低紀錄。

本港天氣，自昨日開始已驟冷，新界部分地區，出現露結成霜，晨間氣溫僅十三度，至晚上再趨寒冷，由八時至今晨零時，氣溫已由十二度降至十度，今晨更進一度創下低溫紀錄。

天文台預料，本港天氣仍會繼續寒冷與乾燥，午間氣溫最高約十五度，下午可能由於轉吹和緩北至東北風，氣溫稍為回升，紅色火警訊號仍然生效。

今日天氣預測

吹和緩北風，空曠地區空氣清新，天色晴朗，天氣乾燥，下午最高氣溫為十五度。

中午十二時，天文台錄得室外氣溫為攝氏十五度，濕度百分之卅七。紅色火災危險警告訊號仍生效。

高潮：下午二時零三分。

低潮：上午七時十六分，下午五時十一分。

第四屆狗展完滿結束 「夏菲」當選狗王 「麗莎」榮任狗后 狗太子是「卡達」

【本報訊】平日風勢特別强勁的九龍花墟警察球場，在昨日攝氏十三度的天氣下，更覺寒風徹骨，但仍然吸引了不少愛犬人士携同愛犬前往該處參加港九狗會主辦之第四屆狗展。

是屆狗展參加的犬隻約二百多隻，比賽項目共分十七種，國際全能評判員仙迪亞，高士城太太被邀出任評判，比賽由上午九時開始，直至下午六時才宣告結束。

是次狗展的全場總冠軍是由大熱門「卡達」奪得，「卡達」同時被選為全場小狗冠軍（俗稱狗太子），牠亦是「多魯民」犬類冠軍及全場最佳工作狗的冠軍，祇有六個多月大的「卡達」，毛色是棕黑色，自小由其主人徐耀光親自訓練，對主人是絕對服從，但對其他人則不大友善，此種犬隻之警覺性及靈敏度甚高，曾經一度在警界擔任過警犬之任務，近年來在本港非常流行，在狗展往往成為「風頭」犬隻。

最佳雄性狗（俗稱狗王）是美國小型老虎狗「夏菲」，「夏菲」現年三歲，據稱身價甚高，其主人以四千港元包括機票在內從英國買回來，據稱該犬以往在英時曾獲獎多次。「夏菲」之毛色是深虎斑色及白色，體積甚小，此種犬隻在香港頗為罕有，服從性非常高，是非常適合作閣中寵物。

最佳雌狗（俗稱狗后）是擅長看羊之狼狗「麗莎」，「麗莎」現年三歲，每日皆協助其主人許雷雨在粉嶺放爲數約四十隻的羊群，此外，還負責晚上巡更的工作，是一隻質素甚高的狗，據悉「麗莎」年幼在大埔狗場受訓時，受訓四個月便能跳過平排五張櫈子，成績遠超一些已受訓六個月的狗。

據評判員表示，由於昨日風勢太大，令到大部份狗隻不期然「縮頭」，以致表現未能達到最佳之狀態。

全場最佳雄性狗（俗稱狗王）夏菲，「是香港罕有的美國小型老虎狗，以往在英國曾獲獎多次。

右：這頭參展小狗，在少主懷中，面向鏡頭時，亦會作狀張嘴。

左：目前只有六個月大之「多魯尼」種狗「加達」，初次參加狗展，經已大出風頭，奪得全場總冠軍，全場最佳小狗（俗稱狗太子）、最佳工作狗及同類犬隻冠軍等榮耀。（本報記者陳懸中攝）

大東電報局副總經理 深水灣寓所被賊洗劫

【本報訊】大東電報局副總經理華特士（W. A. WATERS）在深水灣道之豪華花園洋房，今晨被兩匪借故問路，將屋內唯一的女工人綑綁，搜掠去一批財物後逃去無踪，至於事主損失，目前仍在核算中。

此為近來大機構高級行政人員豪華住宅被劫的第三宗，警方懷疑劫匪為同一集團，現正展開調查，緝匪歸案。

劫案現場為深水灣道五十一號大東電報局之高級職員宿舍，上址為一幢兩層高的花園洋房，為電報局的副總經理之住宅。

警方現正通緝該兩名年約二十至三十歲的劫匪，但迄午間，仍未有人被捕。

公開賽 一二三五公尺

馬名	負磅	初步配搭	馬廄
番攤	一三五	雷文	布
宸祿	一三五	鄭棣池	吳
先惠	一三五	伊莊臣	譚
金源	一三五	霍利安	譚
新旺	一三五	摩亞	摩
利必來	一三五	潘納	蘇
太陽皇	一三五	高洛傑	摩
永勝	一三五	摩加利	摩

第三班 一六五〇公尺（聖安道盃）

馬名	負磅	初步配搭	馬廄
羅密歐	一四〇	白禮棣	高
乾隆	一三八	摩加利	摩
必得勝	一三七	盧約翰	張
女將	一三六	伊丹尼	賓
金童	一三四	吉能	高
草上霸王	一三二	羅國洲	殿
必飛	一三一	游定柱	賓
鑽滿谷	一二七	霍利安	朱
敎父	一二四	陳子銓	吳
大力士	一二四	潘納	蘇
奇蹟	一二三	伊莊臣	譚
威豪	一二一	夏達	沈
羅拔少爺	一二一	雷文	布
世界之寶	一一七	甘保頓	杜
後備：			
幸運者	一二五	易仕	沈
玉花驄	一四〇	告東尼	米
驥中雄	一二二	伊諾	杜

馬名	負磅	初步配搭	馬廄
華運篩	一二五	梁偉德	張

第三班 一六五〇公尺

馬名	負磅	初步配搭	馬廄
平渡	一四二	摩加利	摩
烏金	一三五	霍利安	高
飛力	一三三	梁偉德	張
錦鯉	一三三	盧約翰	張
發達匙	一二八	雷文	布
赤先鋒	一二八	甘保頓	杜
大金鑽	一二六	白禮棣	賓
百味	一二五	何國英	吳
寶石之王	一二五	易仕	沈
少年遊俠	一二五	伊諾	高
五陵皇	一二二	羅國洲	殿
吉利客	一二二	伊丹尼	賓
猛龍	一一八	夏達	沈
百好	一一六	麥子文	杜
後備：			
認眞好	一二一	馬彼得	賓
百家樂	一二三	吉能	高
征群	一二〇	易仕	沈
福伯	一二二	高洛傑	摩

第五班 九七五公尺（第一組）

馬名	負磅	初步配搭	馬廄
兒童樂	一四〇	吉能	高
女英雄	一三七	游定柱	賓
飛來福	一三五	甘光達	朱
係得慨	一三四	盧約翰	吳
金多寶	一三一	甘保頓	杜
安威	一三一	陳子銓	吳
保榮	一三〇	鄭棣池	吳

馬名	負磅	初步配搭	馬廄
[illegible]威	[illegible]	白禮棣	殿
粉紅鑽石	一三〇	潘納	蘇
神山	一二八	夏達	沈
時運來	一二五	摩加利	摩
勝意	一二五	謝恩燮	歐

第五班 九七五公尺（第二組）

馬名	負磅	初步配搭	馬廄
金元寶	一四〇	甘光達	朱
心心	一四〇	伊莊臣	譚
花果山	一三九	摩加利	摩
金必利	一三六	馬彼得	譚
安琪	一三四	潘納	蘇
橙皮	一三三	白禮棣	高
知味	一三二	何國英	吳
時時好	一三二	夏達	沈
小飛箭	一三二	蘭尼	沈
快猛	一三一	何國英	吳
紀錄日	一三〇	陳子銓	吳
高富來	一二五	甘保頓	杜

第五班 一八〇〇公尺（第一組）

馬名	負磅	初步配搭	馬廄
監鑽石	一四〇	甘光達	朱
皇冠之光	一三五	伊莊臣	譚
太平山	一三五	盧約翰	張
驥中王	一三三	伊諾	杜
貞叻	一三二	摩加利	摩
歡樂升平	一三一	謝恩燮	歐
新豐年	一三一	浩德	布
丁財兩旺	一三〇	鄭棣池	吳
咖啡	一二八	嘉遜	殿
龍虎榜	一二八	蘭尼	張
辣椒仔	一二三	雷文	布
金山	一二三	夏達	沈

馬名	負磅	初步配搭	馬廄
得運用	一四〇	夏達	沈
歡心	一三七	摩加利	摩
常順	一三五	蘭尼	沈
金寶鈴	一三四	梁偉德	張
財神到	一三二	鄧添	譚
歡迎	一二九	潘納	蘇
安騰	一二七	甘保頓	杜
跑得快	一二七	鄭棣池	布
新美景	一二七	林瀛利	吳
奪標	一二六	馬彼得	譚
過江龍	一二二	伊丹尼	賓

新馬 一二三五公尺（第一組）

馬名	負磅	初步配搭	馬廄
廿一點	一三五	李家强	張
福群	一三五	盧約翰	張
大富翁	一三五	夏達	沈
天狼星	一三五	吉能	高
捷馳	一三五	潘納	蘇
衝鋒	一三五	馬彼得	賓
兩心知	一三五	霍利安	朱
多水	一三五	摩加利	摩
威顯	一二五	高洛傑	摩

新馬 一二三五公尺（第二組）

馬名	負磅	初步配搭	馬廄
加力驥	一二五	盧約翰	張
揚惑	一三五	摩加利	摩
谷中小丑	一三五	雷文	布
吉利皇子	一三五	夏達	沈
翡翠灣	一三五	李家强	譚
金門橋	一三五	甘光達	朱
鐵胆雄心	一三五	鄭棣池	張
前鋒衞星	一三五	易仕	張

南丫島地產轉繁榮
索罟灣榕樹灣大建新樓
如改善交通將成觀光區

【本報訊】本港離島之一——南丫，目前正經歷地產繁榮時期。

現代設計之半獨立式樓房，在索罟灣與榕樹灣海濱及週遭山坡一帶，不斷出現。

此等建築，多爲鄉人所建，用以出租或售給港九市區居民。

上述兩區，目前興建之兩層房屋，數逾十間。據居民表示，近數月來，經常有駁船由港九載運水泥與紅磚等建築材料前往。

濱海區三層樓宇之售價並不便宜，一層約十萬元，租金則八百至一千元之間，但附有小型私用碼頭。

離岸較遠之房屋，售價較低。

南丫島人相信，幾年後，南丫會比長洲更出名，彼等認爲，明年如政府批准新小輪收費，使小輪往來班次較多時，房屋之需求將更大。

目前，每逢週末，已有多艘遊艇載大批遊客前往觀光。

與此同時，島上若干居民對於設立煉油廠計劃之取銷，表示惋惜。

發展大埔區首期工程
將塡海廿五萬方呎
開拓工業用地需時廿六個月

【本報訊】工務司署將在新界塡海約廿五公頃（相等於廿五萬平方公尺），以供大埔工業區首期發展工程之用。此項塡海及開墾工程，係由工務司署之拓展及機場工程部設計及監管，將於明年一月動工。

據土木工程處總工程師伍德成表示，該幅工業用地之開拓工程料可於二十六個月左右竣工，由此而獲得之土地，除供建廠房外，部分用作建築道路及污水處理系統。

伍德成解釋稱：塡海地點係在大埔墟船灣間下坑村對開一段汀角道之海邊，塡海需用大約二百五十萬立方公尺之泥土，將從下坑鄰近一個山邊採挖，由貨車運送往塡海處。經採挖後之山邊，其後將加以發展，以供建設住宅、樓宇及鄉村房屋之用。

伍氏向當地居民及駕車人士保証，在進行上述工程期間，汀角道上之正常交通，將不會受阻。爲方便貨車來往該處山邊與塡海區之間運送泥土時不致阻礙交通起見，將特別架設臨時鐵橋橫跨汀角道。

政府發言人在評論此項塡海工程時指出，此項工程推動之早，反映政府極重視該工業區之發展。

他表示，在該區設立之工業，將會比現時本港大多數的工業較爲重型，以從事大量生產，而資金亦較爲集中。這些新工業將會普遍爲本港經濟帶來直接好處，並可輔助本港甚多輕工業。

敎友三萬人參加
慶祝基督君王節
胡振中主教主持講道
談信徒改造世界決心

【本報訊】天主教香港教區一年一度慶祝的基督君王節，昨日下午四時正，假座香港掃桿埔政府大球場舉行，約有教友三萬餘人參加。

今年基督君王節慶典的主題爲「婦女在宣揚福音工作中，所扮演的角色」，以配合今年國際婦女年。

君王節慶典以共祭彌撒方式舉行，由香港教區胡振中主教主持，百餘位神父參與共祭彌撒，胡主教主持中、英文講道。

胡振中主教強調了基督徒聚在一起的意義是爲表達彼此的團結和共融，亦是爲了表達信徒願意合力改造世界的決心。

胡主教把教會比作一個有機體，而每個肢體都有責任使這生命綿延和茁壯。今年適爲聯合國所定的婦女年，所以胡主教以爲應特別重視教會內佔了半數以上的婦女的地位。公教婦女在福音上和在教會歷史上都曾承擔過十分重要的角色，今日更不能例外。

胡主教對男女平等的看法也有其獨到之處。第一：婦女們首先應在學識上肯定自己的價值，在服務教會中，在履行先知職務上，在參與教會工作時，應肯定自己一點也不比男士遜色。第二：平等並不是指職位上的平等或身份上的相同。因爲男女雖是平等，但終歸是男女有別。第三：有些事務會是不適宜於女性，但同樣亦有許多事務是男性所不能勝任的。與其說是權利的爭取，不如說是義務的含義，責任的分擔和共負。最後，胡主教以爲基督所建立的王國是正義、仁慈與和平，王國在這王國內，「不再分猶太人或希臘人，奴隸或自由人，男人或女人，」因爲衆人在基督內已成了「一個」。他并引本日的主題警句「處誠事主，勤儉持家」；及「同心協力，宣傳福音」去結束他那語重心長的講道。

彌撒中領聖體後，有五十位來自港九各地的男女青年舉獻禮儀舞蹈，表達全港天主教教友感謝上主恩賜本港一位新主教。

禮成後，胡主教乘坐開篷車繞場一週，祝福教友。該日約有教友三萬餘人參加。

該日慶典中，由麥錦華執事誦讀福音，鍾倩梅小姐以中文讀書信，盧劍聰先生以英文讀書信，張致強先生以中文領念宗徒誓詞，H·K BILLY女士以英文領念宗徒誓詞，區光文先生及關慧賢小姐領念信友禱文，奉獻禮中由王燮洪先生、黎國榮先生、麥景雄先生、吳美玲小姐、譚潔萍小姐、陸燕萍女士等奉獻酒餅。全場講解中文由羅國輝修士負責，英文由GR BANBY修女負責。

籌備本年度君王節慶典由主教特別委任的委員會負責，計有：主席陳大炯，副主席李祖仁，中文秘書吳文業，英文秘書黃永錫，林妙玲、林賽玲，財政許海量，總務吳裕垣，欒德霖、鍾志明、朱國樑。

香港教區胡振中主教在基督君王節慶典中講道。

海洛英混熟石灰
注入血管可致命
本港警方憂慮流入市場
請市民如有可疑即投訴

【本報訊】加拿大發現海洛英混熟石灰後，本港毒品調查科已十分注意，但發言人謂，目前尚不知市上是否有更多此種海洛英。

據報，混石灰之海洛英如注射入血管，可以致命。

自從去年粉碎幾個大販毒組織後，販毒生意已由若干新人經營。此等較少規模之活動，其唯一目的，似係甚速賺一筆大錢，然後脫身，因而無所謂維持聲譽，而大多數亦無長期之買家。

另一方面，據說，本港有經驗之海洛英化學師多已下獄或逃離本港，其中有等逃至馬來西亞與泰國，相信祇餘若干無經驗之化學師在港。

若干曾爲被捕化學師助手者現時竟從事此項工作，可能對若干有毒物品之成量未能掌握恰當，故長時吸食之人，有可能致命。

加拿大發現之混石灰海洛英由美籍男子帶入口。由於該美籍男子曾在本港逗留，故警方憂慮此類毒品會流入本港非法市場。政府化驗師已獲通知有關此事，迄日前爲止，本港所檢獲之海洛英中並無發現混有熟石灰。爲防止發生因此類毒品引起之嚴重後果，警方呼籲市民如發現有任何可

今晨市場價格 肉類魚蝦蔬菜

上肉	七元二角
牛肉	九元六角
雞	七元半至八元半
鴨	五元五角
泥斑	十一元半至十三元二角
紅衫	三元半至五元二角
大魚	五元五角至七元
鯪魚	四元二角至五元八角
蕃茄	三元半至四元
黃芽白	一元二角至一元五角
白菜	一元六角至二元
生菜	二元四角至三元
蘿蔔	八角至一元

（價格以每斤計算）

巧惑勇達頂點
榮辰進步良多

十一月廿四日，星期一

氣溫續降，今早雖屬主要課期，欄邊看客，亦多裹足。伊莊臣過擋威標，百花齊放及榮辰，算是新配。

△摩加利今年始言旋，尚有英國名手寡遜，摩騰厲下馬匹，仍由高洛傑主課，全晨最矚目者，爲第六班馬巧惑，三段快放，走勢雄勁，神態生極，近況之勇，前所未見，路宜磅利，是穩位奪嬴之選。

△豪俠羅國洲，怪俠潘納，併轡試半里，前段走勢，彼起此落，爭持至入直路，怪俠搶出之勢更明顯，勇冠冒升，豪快近態，亦勝上回，此雙寵侶佐治蘇可也。以馬論馬，均有可爭之道。

△梨渦美人由高洛傑試半里加速，腳頭起力，神態亦勝上回，相當好感，此亦沙地主，上賽路短，雖展所長，其敗不足辱，今番態起路宜，闖進勝利門，大有厚望。

△弁多利由馬彼得試半里，步姿整齊，尚覺從容，神態則極黯滯，目前態況，七八分光耳，不過，上賽所見，亦無好感，澀沙地性能特佳，已跑得接近，今番若有胃口，依然可爭。

△快活人二世由助手試半里，上落山一段，走勢如飛，返依然力暢，爲狀至勇，論態無懈可擊，成敗之數，研究場地問題可也。

△伊莊臣過擋榮辰，由李家強之翡翠灣陪跳三段，榮辰佔欄，出腳開揚有勢，與上回絕不相同，明顯的有進步，上伕之失，亦有多少意外因素，賓新可取，不妨再跟。

△連威何國英，與樂英健之東升同試半里，直路衝刺，東前駒貼欄疾走，勁度十足，東升處外擋，跟得從容，看神態皆有好感，夜賽機會，坐位望嬴。

△大機會由摩亞試一段，輕身而過，不覺重口。印象與前時有別，今賽短途，正合腳法，照計無不拚之理，看來口勁稍減，亦非狀態走樣之兆，小險依然主

快操晨訊

藍寶廠出口部經理
專程抵港考察業務

西德藍寶彩色電視機廠出口部經理希爾（MR HEBER）經於日前專程抵港，考察業務，及拜訪其香港總代理大昌貿易行，商討有關業務發展一切事宜。

據稱：藍寶彩色電視機爲世界各大電視台，包括本港無綫電視台及佳藝電視台一致採用之鑑定彩色標準，證明品質卓越；而且全部均選用品質最上乘之零件裝配而成，更配有多項先進設備，令電視機之可靠性較普通機超出一倍有多，因此之故，藍寶彩色電視機乃大受本港市民歡迎，銷量高踞首席。

（附圖爲希爾與大昌貿易行副總經理李文照，副理鄭冠炎及高級職員黃志強合照）

兩局議員辦事處
接受申訴增加百分十一
設立臨時小組考慮各方觀點

【本報訊】行政立法兩局非官守議員辦事處秘書汴樂志稱：「兩局非官守議員辦事處所接到的申訴，共有三千一百一十五宗，比較上一個年度增加百分之十一。」

汴氏是宣佈該處第五屆年報已於今日出版時作上述表示。他並就年報發表意見，指出在本屆年報可以看到，兩局非官守議員辦事處所從事的工作，正在繼續增長，而它的申訴制度對市民所發生的作用，亦越來越大。

年報內透露任何人士對法例草案的條文，或對任何與他們有密切關係的事情，如果提出反對或有所批評，非官守議員都樂於受理。

汴氏說：市民或團體向兩局非官守議員陳述意見，已經日益普遍，因此非官守議員遇到比較重大的問題，都設立臨時小組，來考慮各方面的觀點。

臨時小組所研究的事項，包括集體運輸鐵路、遣散費、薄扶林及半山區建屋發展、電話費、有關城市設計和地方稅的法律、商品期貨交易所、公司（修訂）法案、公共巴士服務法案、郵政局法案，及勞資關係法案等。

年報第四章對非官守議員有詳細敘述。汴氏稱：一般人也許不大瞭解，非官守議員除了應付行政立法兩局的工作之外，在辦事處的工作方面，亦付出不少時間和精力。兩局的二十一位非官守議員，在各種諮詢委員會及團體，出任委員或擔任其他職位，大約一共有二百三十席，其範圍極度廣闊，由最高學府以至貪污問題，都無所不包。

年報第五章描述非官守議員與兩局有關的一般性活動。

第六章則詳述立法局非官守議員在該局事務中所作出的重大貢獻。在整個年報裡面，制訂法律工作都極度繁忙。同時，他們對於其他若干重要政策，亦需要處理。

在過去一年內，兩局非官守議員辦事處的事務部，增加了三位職員，藉以應付日漸繁雜的工作。申訴部則聘用一名總主任，實力加強不少。

各界捐助藝術節
接近七萬七千元

【本報訊】香港藝術節行政主任馬斌昨日透露：各界人士現已認捐近七萬七千元，以補助一九七六年香港藝術節的用以津貼學生入場券的開支。

目前，由主辦當局挑選的八十間商號及各界知名人士中，已有半數表示支持入場券的津貼費。

此外，呼籲市民捐款的函件數千份，亦隨同藝術節訂票表格派發。

馬斌表示：「我們對各界的支持感到非常欣慰，但現時的成績與我們的目標相距仍遠，因此希望更多商行及市民慷慨捐款。」

馬氏補充：如果我們接獲更多捐款，我們便可撥出更多入場券與學生，俾他們能夠欣賞更多藝術節項目。

他透露，藝術節主辦人計劃津貼學生座位的目標最少爲八千個。

學生入場券的津貼額百分之八十，即學生只須附票價的百分之二十。

任何持有學生証件者，可由明年一月十七日（星期六）起在藝術節票房購買入場券。每一個項目，每人祇可購買一張入場券，但在同一時間內，每人最多可購買五種項目的入場券。

大同英文夜中學 海上遊覽晚會

大同英文夜中學，最近假油蔴地公司豪華小輪，舉辦了一次盛大海上遊覽晚會，參加者爲中一、中二之學生三百餘人，是晚獎品豐富，茶點精美，並同時舉辦歌唱比賽，士風舞表演，音樂演奏等節目助慶，大同夜英中創校已十餘年，設有大學預科部及英專部，學生近二千人，該校甚見規模，設備完善，除視聽教材外，設有生物、化學、物理實驗室。

朗誦節小四獨誦
傅金蓮登榜首

【本報訊】校際朗誦節今日繼續在各賽場舉行，部份賽果如下：

德國文化協會，小學四年級女子非公開英語獨誦，

冠軍：傅金蓮，八十八分，聖保祿書院。

亞軍：梁小燕，八十七分，油蔴地天主教上午校。

季軍兩人㊀黃佩珉，八十六分，聖保祿書院，㊁何思妍，八十六分，九龍瑪利諾書院。

校際朗誦節今日下午比賽節目如下：

香港銅鑼灣聖保祿書院

中學六年級女子粵語詩詞獨誦：下午二時

小學二年級女子粵語詩詞獨誦：下午三時十分

元朗鄉議局中學

中學三、四年級男子粵語集誦：下午二時

中學一、二年級男子粵語集誦：下午二時準備

小學五、六年級男子粵語集誦：下午二時準備

小學三、四年級男子粵語集誦：下午二時準備

小學一、二年級男子粵語集誦：下午二時準備

小學一、二年級女子粵語集誦：下午三時

小學三、四年級女子粵語集誦：下午三時準備

小學五、六年級女子粵語集誦：下午三時準備

香港祐寧堂

蘇士比亞戲劇獨誦：下午二時

陳民强馮美眞結婚

聖馬利亞堂中學教師陳民强君與閨秀馮美眞小姐，於昨日在香港大會堂婚姻註冊署舉行婚禮，是晚假京寶酒樓設宴款親友，場面熱鬧。

新郎陳民强君畢業浸會學院，從事教育界多年。新娘馮美眞小姐畢業崇文英文書院，現任職免稅品營業部。一雙新人，佳偶天成。兩人翌日飛東南亞渡蜜月，圖爲新婚儷影。

港遊艇製造商
致力展開推銷
去月成立獲訂單五百萬元

【本報訊】港澳合作之遊艇電船製造廠經已邀請美、澳、法、荷及比利時之經銷負責人來港，商討向各國展開推銷工作。

此港澳合作船廠自去月成立以來，已接獲五百萬元之定單。

該公司之第一艘遊艇，已於去週交與顧客，價值一百二十萬元。

該公司目前有七十名技工在清水灣造船，但已向政府申請青衣島地段，以便發展。

該廠之初期目標，每月產船一百萬元，船長卅呎至五十七呎不等。目前該廠集中建造木遊艇，稍後將造玻璃纖維船隻及承接維修工程。

裝樂聲牌閉路電視系統
新火車總站管理更完善

樂聲牌閉路電視系統專業化設計，款式齊備，在保安監視，傳播訊息，訓練教育各方面都有極出色表現。新近落成的紅磡火車總站亦特別斥資數十萬，指定安裝樂聲牌閉路電視系統，以加強管理服務，維護搭客安全。

該系統包括卅六部傳眞攝影機，四十六部傳眞電視機及其他重要器材，分別裝設於月台，候車大堂，行人通道，訊號房及控制室，工程允稱浩大；用以應付每日數以萬計的搭客，以達到有條不紊，迅速準確的策劃與管理。

附圖爲控制室中閉路電視裝設情形。

留港越航機被拍賣
南越新政權再叫囂

【香港廿三日法新社電】北越新聞社報導：南越政府強硬抗議英國及香港政府准許泛美航空公司將一架前越航七〇七飛機出售。

報導引述南越外交部發言人稱：今年年初，香港政府將南越擁有的飛機「非法拘留」。

該發言人重申南越對該飛機的權利，並指出英國及香港政府卑鄙的侵犯南越主權並蔑視國際法。

該報導稱：發言人指英國及香港政府應對此「不平行動」負全責。

該越航機在本年八月間，由香港高等法院判決交由泛美航空公司處理。

根據法律，前「越航」因欠下泛美約四百三十萬港幣債務，因此泛美將之接收出賣以塡補，在本月初，據說泛美已將之賣出給一家美國空運公司，而價格則經過買方檢驗飛機之後再定出。

該波音七〇七飛機自西貢陷落前夕（四月廿九日）即一直停在香港啓德機場。

在九月間，南越新政府曾派代表來港，要求當局交還飛機，但無功而返。

香港政府一直堅持合法立場，認爲南越政府應循法律途徑或和其他的飛機要求者庭外解決。但南越方面拒絕這些解決辦法。

戴寶樂首飾公司
聖誕節前大減價

中區告羅士打行地下著名首飾商戴寶樂首飾公司爲配合聖誕佳節，由今廿四日（星期一）起，舉行七年來首次大減價，名貴金飾，包括指環、耳環、心口針、袖口鈕、襟飾及綠珠等，均以特價出售，爲期一週至本月廿九日止，聖誕餽贈勿失良機。

特別分類廣告 日晚報聯刊
每段六個位，或排雙格。每天日晚報合共收費三十五元 連刊七天
上期收費 不折不扣
此種廣告祇以普通廣告爲限，啟事及醫葯除外。

德禮大厦 寫字樓出租（軒尼詩道/荔枝角道交界）每單位租金由$700起中央冷氣系統，附設停車場，專業管理。詳情請電3-811814 3-819231 香港發展地產部

好時大厦（大道西230—236號）建築完成·快可入伙 88折優待 首期萬餘·十年付欵 每層兩伙·伙伙單邊 六佰餘呎·兩房一廳 洽購處 協成行有限公司 地址：中區威靈頓街14—24號十樓 電話：H250834·254023

ALLFIX 萬能貼 瑞典產品，粘性強，用途廣。家庭庄，經濟庄：各大百貨公司，藥局及超級市場有售 工業庄：適用於工藝品，相架，鐵花，五金及一切塑膠製品工廠。總經銷 合韶公司 電H455211 H446600

醫敏方藥牙膏 一般患牙齒酸痛者，皆由牙肉收縮，或刷牙不適當，以致牙齒質遭受破壞，磨損及污漬侵蝕，使齒髓神經敏感及牙肉出血，凡食甜、酸、及冷、熱飲品，牙齒酸痛過敏、請常用英國醫敏方藥牙膏EMOFORM，早晚刷牙，自然恢復正常，公司藥行有售。香港萬國牙科器材公司代理，電話：⑤四四五〇五七三·⑤〇五〇三

台灣阿里山 八天環島$1150 11月30，1月30 九天環島$1190 12月6，13，23 九天豪華團$1290 12月21，23，1月30 乘華航往高雄台北返 五天豪華團$890 12月6，13，23 利華旅運公司 十年經驗 信譽穩健

歐洲中東 正航機票 雅典$1900 日內瓦$1750 羅馬$1850 巴黎$1750 馬德里$1900 中東各地$1800 法蘭克福$1800 布魯塞爾$1750 哥本哈根$1850 阿姆斯特丹$1750 ③301544 ③880157 旺角彌敦道577號5樓（登打士街口）

新華·新都 豪華·新聲 紐約·大華·華聲
麗都 麗華 民樂 北河 英華
今天五場 民間傳奇驚動天地巨片 天后 李麗華 凌嘉主演
狂滿今天請早 聯美公司鎮山之寶正牌金鐵剛片 鐵剛戰手 金大金指 辛納康利代表作 翟比·科 安娜·烈 白曼 聯合演 娛樂百看 豐富不厭
場場滿瀉今請早 歐洲出品女色情狂特寫 仙杜拉菜蓮主演 蕩女嘉露 兒童不宜 霧夜姦殺案
今五場 歐洲公司緊張刺激巨片 兄弟賊
第2週映 每日五場 歐洲公司倫理愛情問題巨片 借種 兒童不宜 入座時請依肉即開場

翡翠·娛樂 荷李活 黃金 亞洲 好景 文華·明珠·倫敦 京都·凱聲·樂聲
有讚有彈！今天仍映五場 李翰祥 捉姦趣事 古代現代的捉姦秘密！中國外國的捉姦秘密！ 四對男女樂不支！叙橫蠻亂床上嬉！
今天五場獻映 華納警匪鎗戰動作巨片 勇神探 暗殺黨 Magnum Force 奇連伊士活
今天五場 恩培羅發行 奪標 史蒂華遜主演 埃米諾福導演
今天五場 別開生面驚險緊張巨片 彼得方達 威廉荷頓主演 追殺 連日絕早滿瀉

福星·油蔴地 海運·百樂 香港大舞台 京華·快樂·金冠
今天放映 天后 李麗華 凌嘉主演
今天放映 風流證
每天四場 仙樂飄飄處處聞 海運午夜十一點九 不法之徒
只映五場 八部半 幽草 奪命桃花
連日滿 今天三院五場映 毒龍怪客 洛馬連達 仙黛貝嘉 兒童不宜

新舞台·國都·聯邦 總統·華盛頓·英京 東方·域多利·國華·國賓 皇后·麗聲·皇都
兩院今仍五場 天后
蕩女嘉露
今獻映 十六歲 伊莉諾杜尼合演
老幼咸宜 華倫王子
國賓 今獻映 十六歲
今天五場獻映 入選世界十大名片 怪談

上週末九場賽馬分段走位圖片

分場評語

第一場 馬彼得終在前呼後擁之下，騎匹半冷門開齋，金碧馬仔細細，爛路與沙地合適之至，來日捧場，則要視場地狀況耳。狀元分頭乏味，伊丹尼寶個順水人情，好心必有好報也，不過此駒留在第四班，想好分亦幾難矣。勤得季初已食飽，敗得合理，揚偉聲走勢平平，狀態似不及上兩次，白麗夫人不俗，再出留神。

第二場 幸運王子直路一鬆，視兩匹快馬如無物，除本身演出準繩之外，亦拜場地之賜。高佬雷與前駒有香火緣，今仗跑來，頗有心知肚明狀，如認爲更厲害好過先惠，則下次拾銀紙亦唔夠輸。喜運佳班次已盡，靈駒狀態欠佳，無謂苛求太甚，反而祝君長勝日有轉機，短期內可留意。

第三場 核子天下先聲奪人，同場馬十九嚇到腳軟，包括跑第二之蒙地羅沙，直路一段所見，但看前駒鞭不停揮，後者好整以暇，難易之勢，有目共睹也，此匹核子天下，終有害人之日，不妨存記。後隨各駒，最矚目爲雷利安之來吉利，成熟後定非池中物也。

第四場 好意搶沙地，今回能有半冷分頭，吳子林收藏之功不可沒，而廐侶之搖旗吶喊，亦間接幫忙不少。功夫屢敗屢熱，一於同馬迷鬥忍耐功夫，此駒已操至冇口，要贏要輸，絕不難爲也。七好非主力，當然冇段好睇，福怡隨意走來，亦難掩其勇。

第五場 繼功夫之後，再來一匹氣功，何其陰功也。不過，後駒之失，純因沙地不合，報仇之期，定然不遠。幾匹爛地馬，走沙地如斬瓜切菜，爽快無比，固不可與草地演出測度者，沙地賽馬之令人提不起興趣，當有道理。下回注意之馬，除氣功之外，尙有一定好。

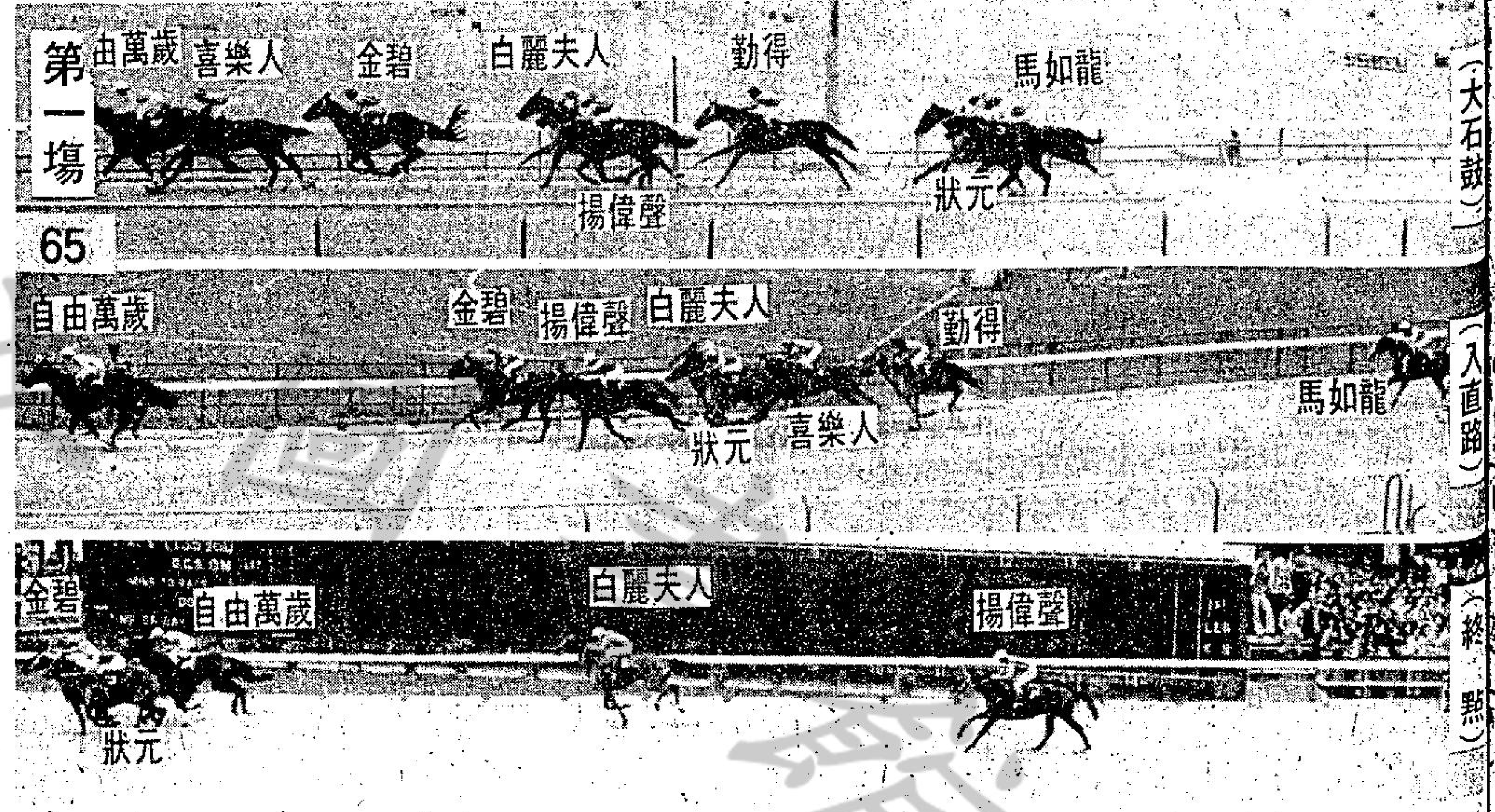
第六場 祥輝全程擸住跑，香鬼陳浩祥作其定過抬油狀，實行將外欄變作內欄，都算新聞也。凱旋揀正良辰吉日，不料臨時加入沙地更佳之祥輝，亞得徒嘆奈何。笑哈哈依然蹺健，遲早會勝回一仗，至於威震四方，亦唔收得幾耐矣。

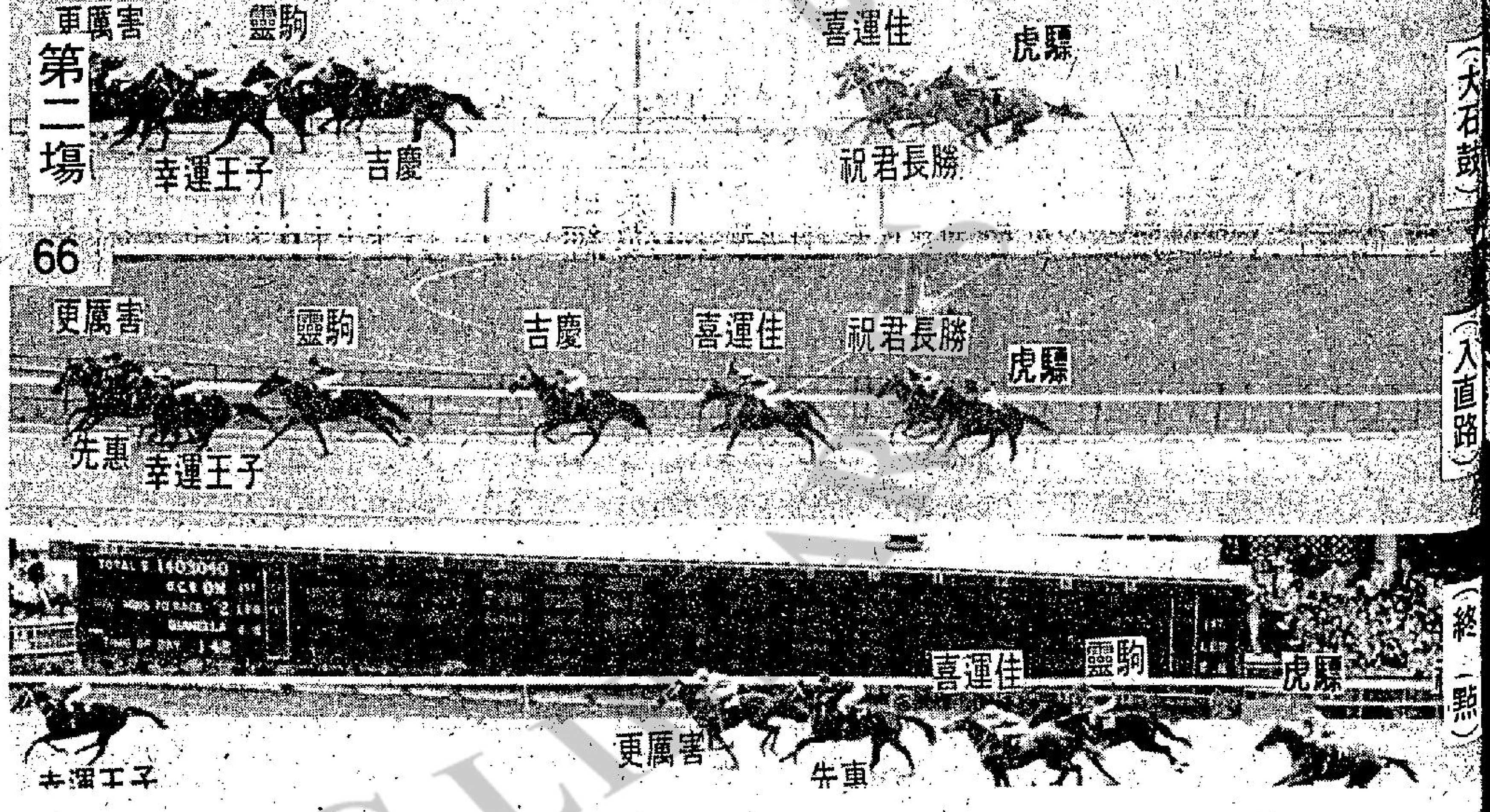
第七場 四重彩場合有此激烈拼搏鏡頭，十年亦唔逢一閏也。終點前七駒，最輕鬆者祇有一匹拿破崙，若不走入死位，賽果可重寫。金伯爵是段速馬，羅國洲騎來可圈可點，值得一讚。反而確得寶出頭過早，高洛傑之留放，頗有未如小摩之處。紅寶江已跑盡，不要期望過高了。

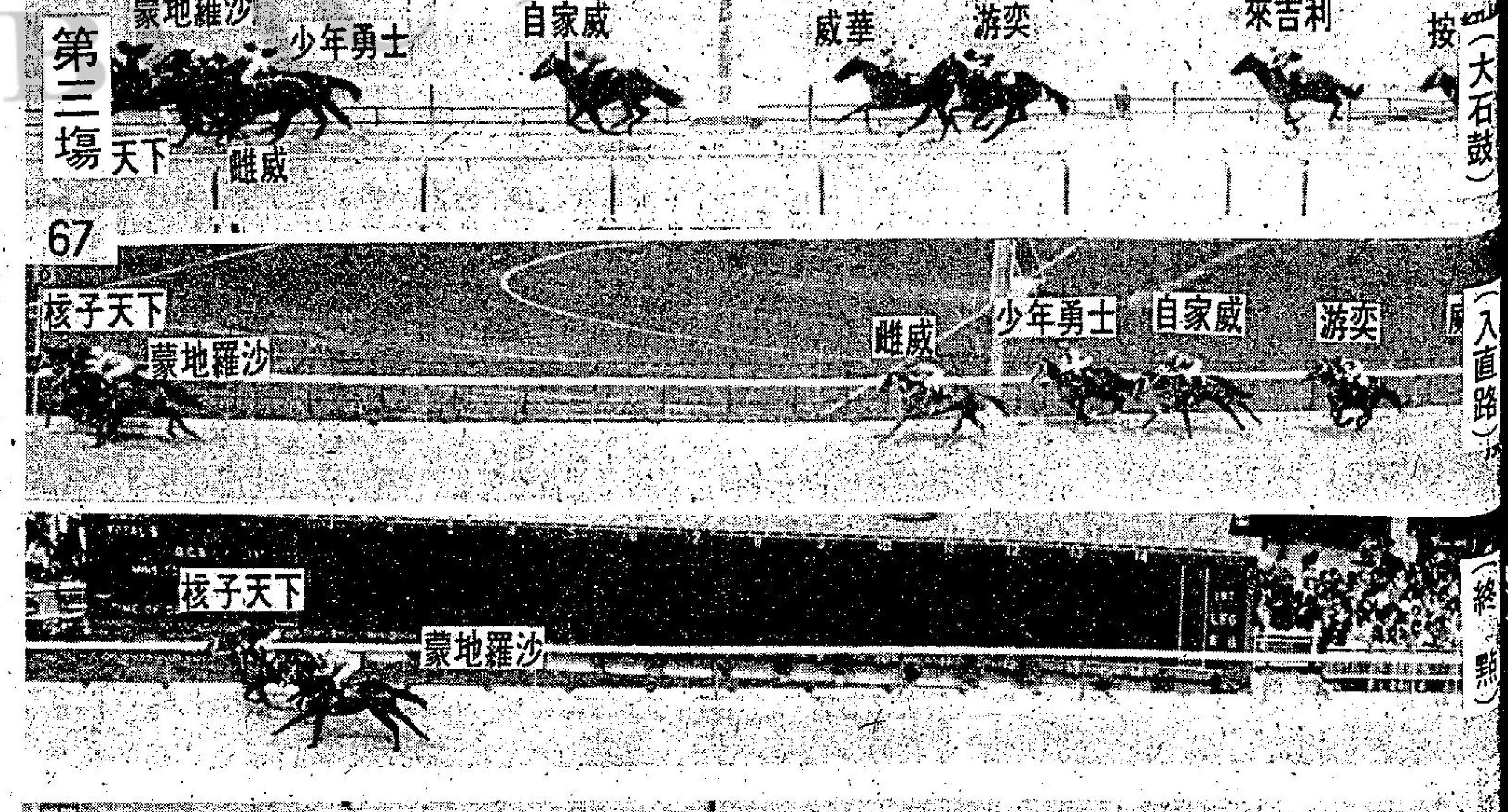
第八場 名將尚嫩，表現能跟擂門，成熟增進後，當屬第三班以上之馬。摩廐兩駒，主力似在亞洲王子，若以騰達出擊，戰果會更緊湊。至於後上如飛之確叻，則除了號賽小組踏公外，數萬馬迷亦知係跑乜嘢馬。

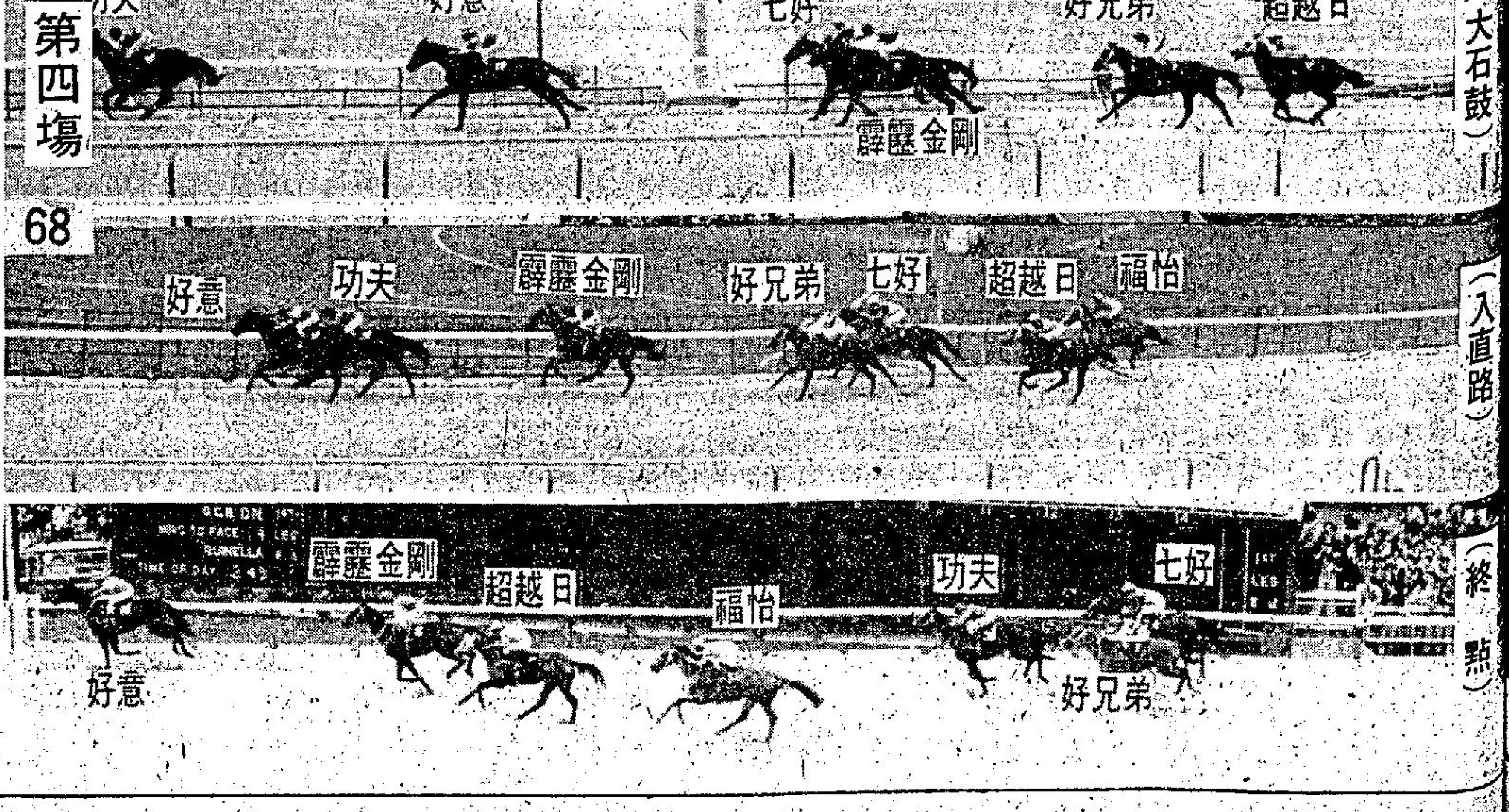
第九場 新寶一年一度，金會長擅正地雷矣，看摩亞未入公衆席已回頭頻頻，後半條直路拉住贏，兩駒實力，又何止相差一班也，可惜如此鏡頭，要明年再見了。歡天喜地隨意跑來，已搶走上味之位置，走長途仍可再追。高鋒竟然要問話，可以列入醜聞個類。

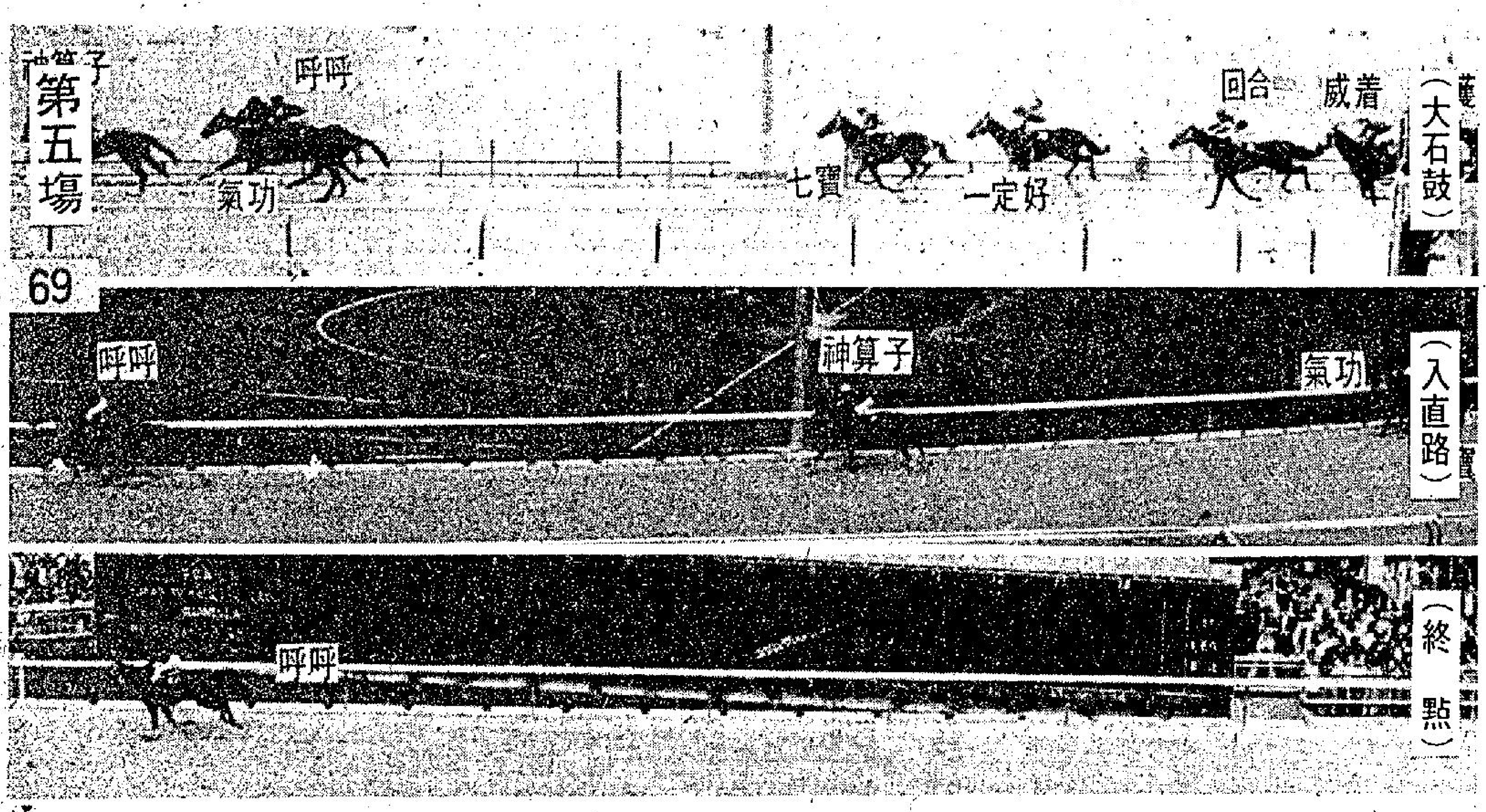
張基

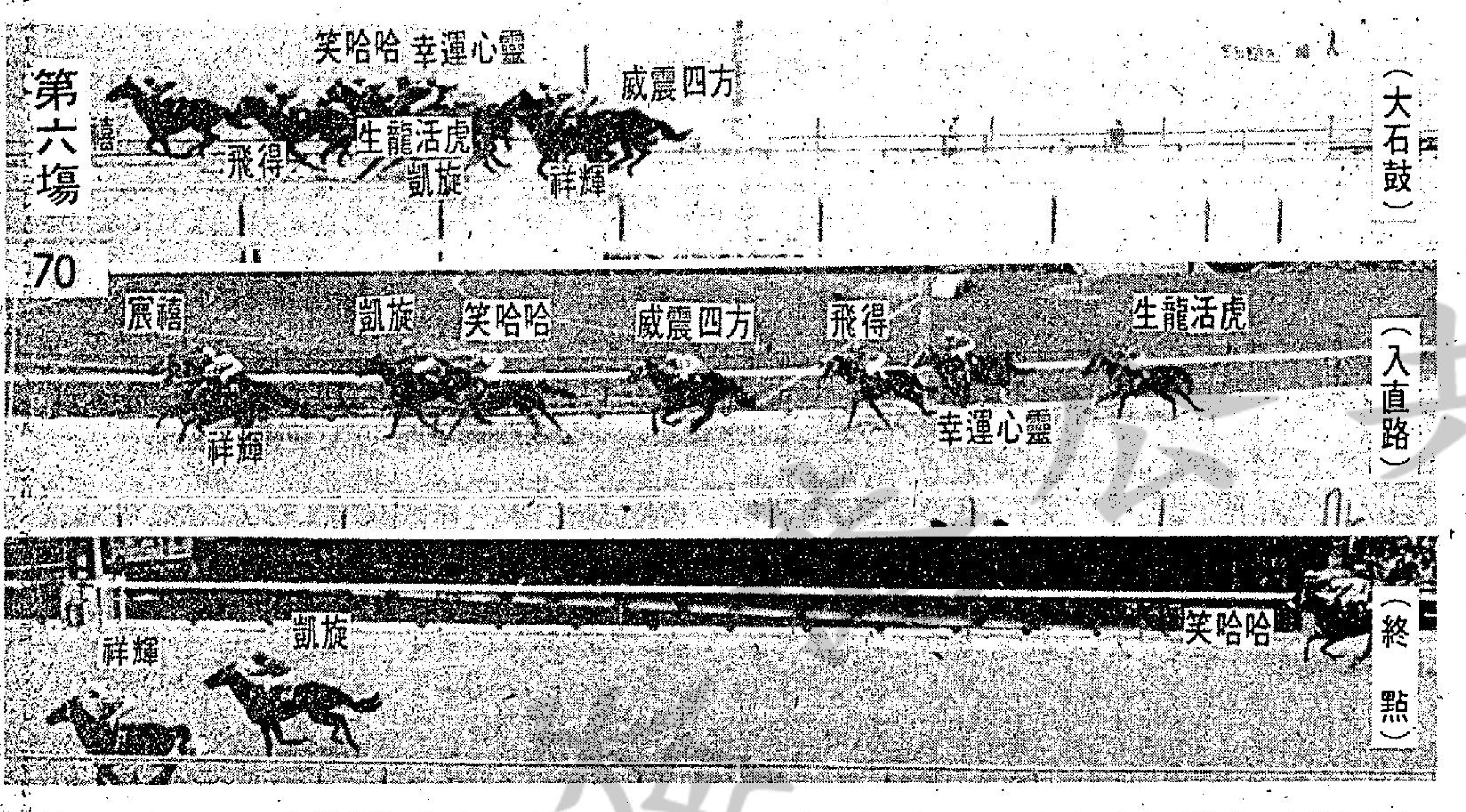


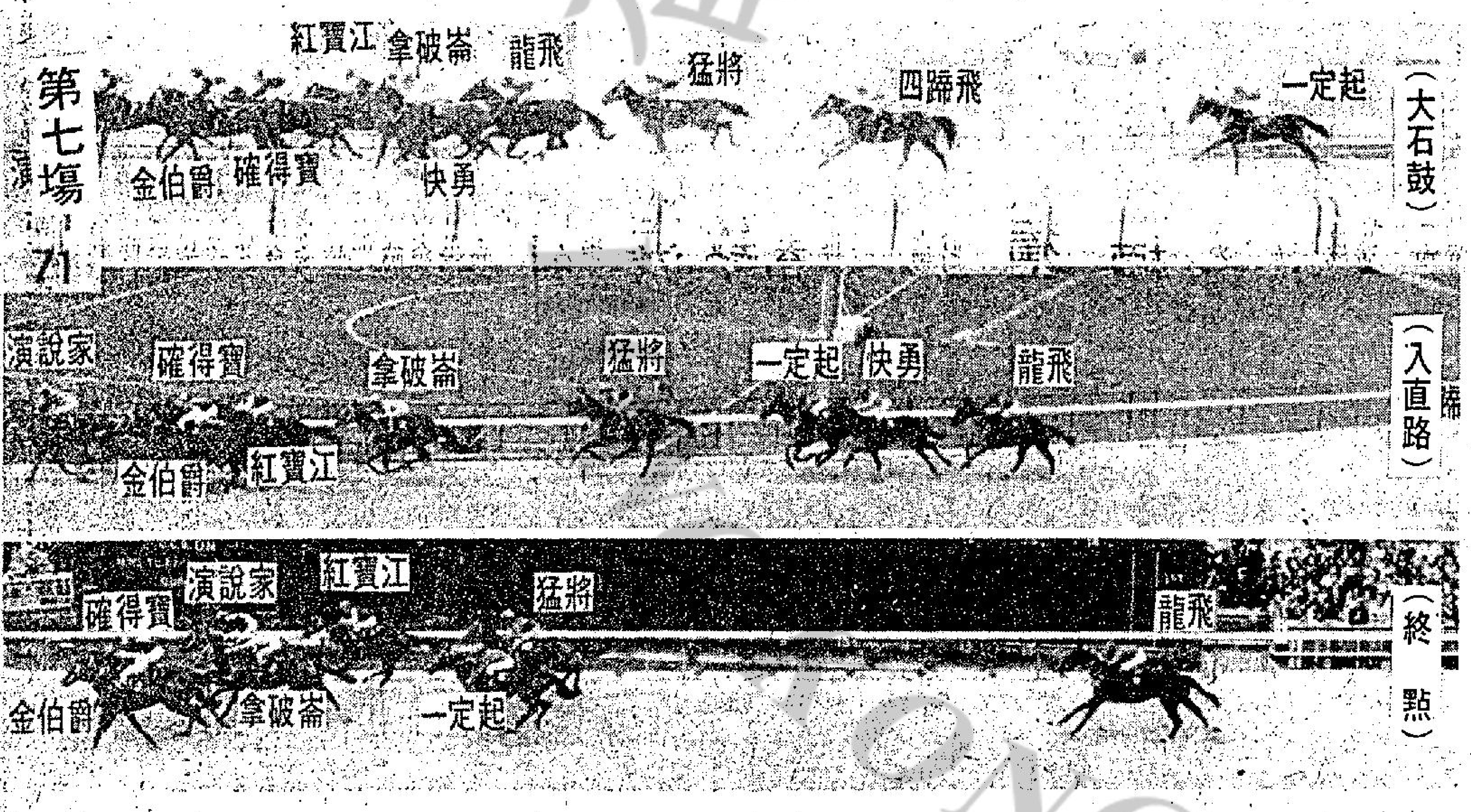


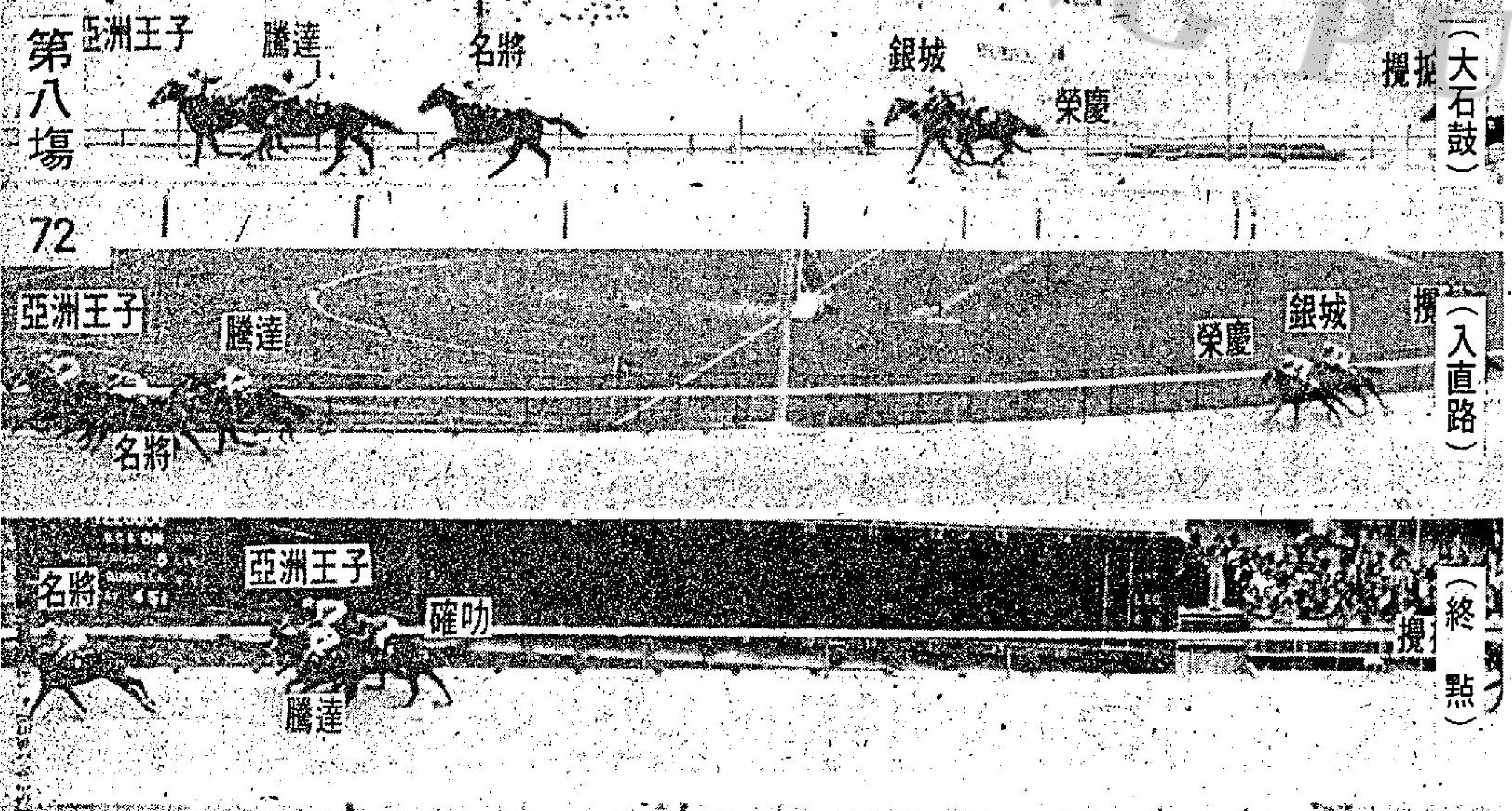


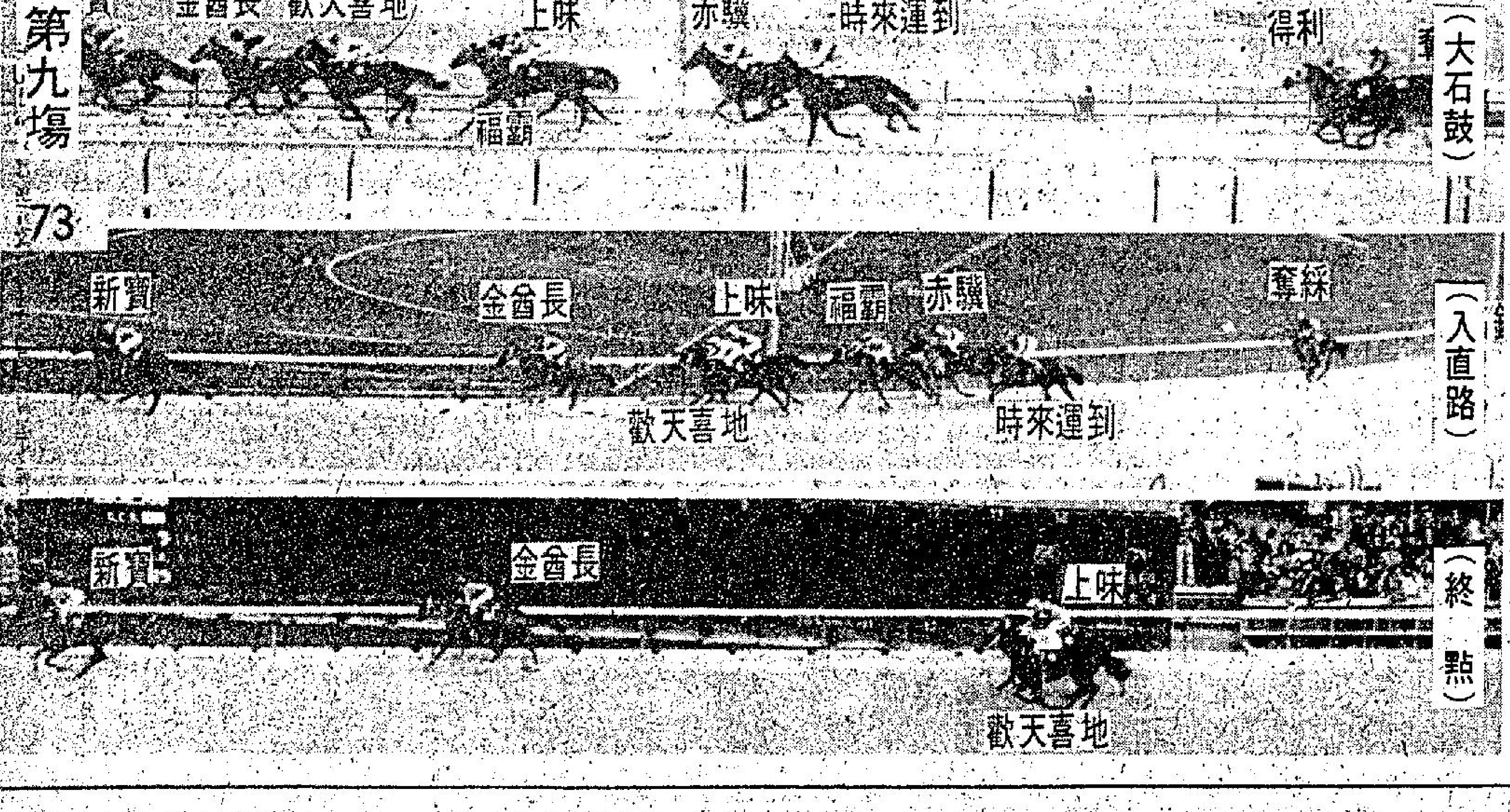












劫色強徒

□昌華

六十：被救回鳳鳴山莊

陳大宇環顧樹林附近。原來已經佈滿了十多個飛仔，其中一半是龍城幫的，有些則不認識。何珠現身道：「陳大宇，你被捕了，我負責把你帶來，讓你被扣留的，你知道自己的罪行嗎？」

陳大宇喝道：「我有甚麼罪，花和尚才是罪大惡極，他非禮少女，難道應該逍遙法外嗎，你們把我騙來這裡，安的是甚麼心……。」

但是，人叢中有人喝道：「傘下來再說。」突然中有人伸出一枝搭鈎，把他的衣服勾住，向後一拖，接住，有人一腳掃過來，陳大宇再也站不穩，跌在地上，他迅即一翻而起，但是還未站得穩，已被四方八面而來的武器打下，不久便被打暈。

當陳大宇醒來的時候，發覺睡在溫軟的床上，但頭上痛得厲害，不禁發出呻吟。

「少爺，你醒來了。」

陳大宇道：「是林伯嗎？這裡是甚麼地方呢？」

「是鳳鳴山莊，我把少爺救回。」

「林伯，多謝你老人家救命，你怎會知道我遇險，把我從強徒手中救出來？」

「今天我去前面不遠的紅桑村訪朋友，突然聽到一片喊聲、打架聲，好奇心動，便進去看看，原來樹林內有十多人圍毆一個人；他們已經把人打傷，還拳腳交加，我一時氣不過便出來抱打不平，他們人多，本來我也不便戀戰，後來發覺倒在地下的傷者，似乎是少爺，一時情急起來也顧不得是否認錯人，衝入人叢中，搶了一枝長柄的鐵鈎，便給他們一招橫掃千鈞，一招霸王卸甲，把他們打倒兩個，這批都是飛仔，人雖多，但打起架來卻不見得英勇。他們被我掃低兩個之後，便紛紛逃跑了，我抱起你細看，認清楚是少爺，才背負你回來，看來少爺傷得厲害，覺得身上那一部份最痛楚呢？」

陳大宇道：「多謝林伯救命之恩，不知如何為報了，現在我遍身都傷痛，可能手腳都被打斷了，現在動彈不得。」

林伯道：「我診斷過手腳傷了，但沒有斷，祇是我用布紮實，怕骨節傷了之後，移了部位吧。」

陳大宇想起身來，但一動則全身都痛起來，林伯道：「你起來幹嗎？」

小說

花鼓謠

□南宮搏

流寇

流寇所經過的村莊，都被縱火焚燒了。他們並不搜尋房屋來焚燒，但是，他們看到房屋的時候就拋擲火種，於是，到處都是火燄。

他們兩人與廿多名難民同時躲在山中。

山中，已經有幾批難民躲藏着，他們有逃難的經驗，明白流寇不會進入山中捉人，因此，這羣人除了派出一名瞭望員外，在山谷內是不必屏聲靜氣的。

高保寧和朱貞在人衆中比較是孤獨的，他們雖然認識了不少同路的難民，但是那祇是泛泛交往，沒有任何相通與相共之處。因此，在山谷中躲藏的時候，他們的生活就顯得特殊。最初，他們的親暱使得旁人側目，旁人將他們認作邪惡的。因此而疏遠，而在一日夜之後，他們兩個挨餓了，其餘的難民，多數以有限的食物彼此相通。而他們一吃完自己的食物，就沒有來源，朱貞曾背着丈夫，向一位中年婦人乞求一隻紅薯。但是，中年婦人向她翻着白眼，冷冷地說：

「你們兩個，年紀青青，自己不想辦法，倒來問我，我要養活自己啦！」

朱貞忍氣吞聲，勉強的走開了。

高保寧在山谷中走了一個圈子，再回來問妻子。

「貞娘，還有些甚麼可吃的？」

她難堪，垂下頭，低啞地說：「沒有了——」

「媽媽的！」高保寧一揮拳：「我餓得慌，我也去當流寇，至少可以吃一個飽！」

「寧哥！」她吃驚地拉住他：「不要隨便亂講，這兒的人個個恨着流寇，小心些——」

「我寧願被殺頭的，」他氣虎虎地叫着，轉身走開。

「寧哥！」她跟上去。

高保寧一揮手，將她推開，仍然氣虎虎地說：……

「不要吵我，我去弄一點吃的來——我再不能眼睜睜地甘心餓死。」

「寧哥——」她看到丈夫的雙目通紅，中心駭怕，怯怯地叫着，不敢再去拉扯丈夫。

於是，怒極的高保寧又走開了。

她思索着如何尋覓糧食——這是一個窮荒的山谷，野草和樹，早就被難民們爭奪盡了。剩下的是老松和光桿兒的幻樹，及叢叢荊棘。

朱貞在丈夫走後，不久，進入了荊棘中，希望能找到一些小草作為食物。

——此地，難民多，嫩草也差不多被拔完了。(一〇七)

不速之客稱船主

街天跑通　□小強

且說韓記電器行一向不特是「水貨大本營」，而且收慣「老鼠貨」，說句實話，等於坐地收贓，賤價入，善價出，而獲厚利。至於這類見不得的貨源，來處不一，有來自木地貨倉或駁船，爆竊之原箱毛貨，亦有從零傳商或用戶偷來的「光身貨」，不論來源怎樣，總之「貨主」務求易手快捷，價錢即照市值收番三四成，通行都知，大家私下感謝古韓忠做了「馬前卒」，自我先行犧牲，俾使行家提高警惕，免踏前轍。

胡酒松持着一杯普洱，話如聯珠，繼續揭露古韓忠的底牌，以助茶興。他說古韓忠在電器行業中，雖然素享「密底算盤」雅譽，但亦發生過「跌散算盤」的遭遇，致損失了好幾萬元，此宗「痛史」，當不計較，到底電視機不比首飾金器，龐然巨物，搵地收藏，亦不容易。

有一天，韓記電器行來了一個陌面客，要求與古韓忠密斟。這個來客成個「水上人家」模樣，一身唐裝短打，滿口蛋家口音，古韓忠見此不速之客，心中有數，暗忖可能是「財神」駕到，值得接見之至。

一經密斟，果然不出所料，來者自稱係駁船鐵躉的「老大」，相若船主身份，據說其麾下幾艘駁船，正儎滿從日本運來的電視機，泊在西環尾，潟水不動，蓋因貨倉爆棚，一時尚未能起貨，如閣下對這批貨色有興趣的話，本人可以私私相授一百架云云。

古韓忠在商場混迹數十載，道地老奸巨滑，兼且視財如命，當聞聽到這宗「老鼠貨」買賣，正中下懷，食指大動，不過「咁大隻蛤乸隨街跳」，不得不容起疑惑，所疑者，成百架叶多，一旦發覺失踪，駁船船主難卸其責，是以必須查清問楚，到底這個蛋家佬恃着什麼庇護，竟敢如此大手筆？來者言儀十足土頭土腦，老實人一名也，他吞吞吐吐積稱老細所問大有道理，駁船從中揩油，偶而搵番多少「艙底貨」，自古已然，毫無手尾之虞，惟這次所儎的電視機，本屬原箱硬貨，來去箱數派籌有據，難動秋毫，可是今回儎運却寃舍唔同，簡直天后有眼，予我發財良機，因為今午駁船駛去泊在浮商的大貨輪，實行落貨起駁時候，發生了事故——(一〇九六)

經外之音

□黃思騁

由於情勢的需要，工廠擴充得很快，不久就開始全面生產。因為訂單多，期限短，他們必須採兩班制，日夜趕工。趙秀峯在過去的十多年中事業失敗，許多親戚都已斷損殆盡，這次有翻身的機會，不但想把過去虧去的賺回來，同時也想表現一下自己的能力。為了保證到時起貨，產品合乎一定的標準，他事必躬親，每天不但八點之前到工廠，晚上也要到精力支持不下去的時候才離開。

在這個白天，季夏女覺得時間難挨。她現在住的地方不但比過去大了幾倍，而且左鄰右舍沒有一個是熟人，連談幾句天的機會都沒有。本來，她想找九婆、阿芳和徐太到家裏來打牌，這樣至少可以將一整個下午的時間打發過去。但後來阿芳常常推說沒有時間，徐太也嫌路遠，往返不方便，也不常應邀。這樣，下午這一段時間便無從消磨。

有幾次，因為牌局湊不成，她祇好在家裏悶坐，或者睡一個午覺。可是有一天，她在午睡之後醒來，心裏空虛得厲害，屋子裏有一種說不出的落寞之感。她忍受不住，便打了個電話給珊珊，問她是否有空出來和她談談。其實珊珊的情況和她差不多，那個同居的男人不但白天不會回來，有時甚至晚上也要回到老婆那裡去。她聽說季夏女約她談天，便一口答應了。

「何不到我家裡來坐一會，我剛才買了半隻燒鵝，我們不妨喝一點酒，」珊珊說。

「這樣也好，怕的是呂先生回來。」

「白天你去請他，他也不會回來的。」

「那末我一會就到。」

見面的時候，燒鵝已經放在桌上，傍邊還有半瓶白蘭地。

「你真懂得享受，可是我不記得你會喝酒，」阿女說。

「最近這幾個月學會的，」珊珊說：「如果不喝酒，還有甚麼事可做。」

季夏女不喜歡喝酒，祇在應酬場合淺上汽水喝一點。不過有人陪她喝，而且是為喝酒而喝酒，她倒也有點興致。

「你能喝多少？」她問珊珊。

「我可以喝一杯。」

「你真行，我祇要喝一點點就醉了。」

「我父親是個酒鬼，一天不喝酒就過不了日子；我母親雖然沒有愛好，但她的酒量並不比我父親差。」

「你喝了不會醉嗎？」

「如果不醉，又何必喝酒。」

「我不想醉，要不然等會如何回去。」(一〇〇八)

無綫電車，唔靠得住

老叔

我地三個人企在門口，麥帮辦望住個街口，等得好唔耐煩，佢曰：「咁耐重未來。」我曰：「大佬，你叫佢地仍佢日也，可能返咗嚟企亦未一定，先要打電話通知佢，着移有一排着，而且佢又未必有車。」

麥帮辦曰：「必定有車矣，佢地現在點養得起架車？」「荷褲時就得，最多人地用銀車，自己用錢七而已。」

我實在忍唔住，因此問麥帮辦曰：「到底你地辦乜嘢案，我到現在仍唔知道也。」

佢好似甚奇，但即曰：「我唔記咗你地係借用者，所以唔知。現在既然破咗案，講出來亦唔怕矣，有手尾跟，不過你地暫時唔好同外人講也。呢一單嘢，乃係毒品案。」

我曰：「唔使你講，我都知道矣。我同陳仔起先被派來呢道留守之時就估係毒品，現在見到你在此打點一切，而你乃毒品調查科者，除咗查毒品，尚有乜？莫非你地飛職，查埋黑社會乎？」

麥帮辦笑曰：「咁講都啱，所以我有時出來，好怕人地見到者。我雖然未必識得晒個班友，但係人地就認得我。一睇到我時常去某一度地方，佢地發現之後，即起疑心，倘若附近有佢地之架步，佢地就即刻搬竇，因此倘非時機成熟，我好少去我地所要查之地方附近出入者，以防萬一，俾人地睇到，因此而僨事也。」

我問佢到底係乜嘢案，咁大陣象，要佢自己出馬，佢曰：「呢單嘢我乃係奉命行事者，老實講，在我尚未被任架車之時，我個班伙記亦唔知道就係個一架車。」

陳仔個陣時同麥帮辦已比較熟的，起先佢因為唔熟麥帮辦，企喺度一味聽，冇講嘢，但現在忍唔住問道：「點解要咁秘密？」麥帮辦曰：「好難講者，唔係我唔信的伙記，乃係以防萬一而已。你知啦，個一班人多方面好熟，唔祇識得我地班差佬，而且尚識得好多其他各部門之人，因此我地做起事上來，必須要處處防範，以防走漏風聲，前功盡棄矣。」

佢又曰：「我地咁大班伙記，難免有的壞蛋在內，佢地為咗幾個錢而出賣我地。出賣咗都冇所謂，不過有時有的案，除非唔查，一查起上來之時，可能會拖成半年以上，方才採取行動。比如有船運貨來，我地知道咗幾案之時，祇係跟蹤，已經要出動好多伙記，又要用車，又要用人。」陳仔問曰：「剛才我見到你架車內有無綫電者，係唔係用來跟踪。」麥帮辦曰：「好少用無線電者，因為你若收得到，人地亦可以收到你之無綫電通話也。」正如佢咁講，人地祇要買一副靚機，就可以收得矣。用無綫電對講機，唔係幾靠得住者，(一〇〇八)

人在何處

□野草

經過重重困難，小玲終於來了，便成為我那個親戚的得力助手，後來他們還結了婚，建立了一個幸福的家庭。

他們夫婦很關懷我，經常為我檢查身體，並說我已經有「神經衰弱」的傾向，勸我盡量忘記憂傷，尋求愉快的生活。可是，我能夠嗎？

那天下午，我從他們醫務所走出來，漫無目的的地走着。初秋的天氣有如炎夏，燠熱得使人頭昏腦漲，再加上喧鬧的人潮聲和嘈雜的汽車聲，更使人腦袋彷彿要爆炸。我急忙從擊廠街口那道斜坡，像逃跑一般走進了「兵頭花園」。

花園裏的環境，幽靜得多了，但一股難以忍受的空虛，却又隨着幽靜而來，我茫然了。

一片葉子從樹上掉下，在我面前飄落地上。擡起頭來，那高聳入雲的、雄峙在這個海島上的太平山，原來就在眼前。我忽然想起，我來了香港這麼久，從來沒有到過山頂，於是離開花園，向登山纜車站走去。

到了山頂，憑着路旁的欄干向下俯視，山下風景美麗如畫。維多利亞海峽一片碧綠，鯉魚門外遠山如黛，在碧波上航行的船隻，好像大小不一的爬蟲，在海面蠕蠕而動。那些高高低低的建築物，彷彿是兒童玩具一般細小，分佈在香港和九龍兩地。

我望着那些密密麻麻的樓宇，心裡在想：到底其中那一幢裏面是住着芬兒的呢？

想起芬兒，我的心又隱隱作痛了。她到底是死了，還是活着呢？

如果是活着，為甚麼不讓我看見她的人？如果是死了，為甚麼不讓我看見她的墳塋？

仰首問天，那一片茫茫的蒼穹，却默然無語。祇有幾片白雲，輕輕地向天邊飄去。

遙望着天邊，使我驀地想起了故鄉，於是，珠江河、海珠橋、愛羣大廈、潮音街，霎時湧現眼前。一瞬間，我又看到芬兒的影像。

在藍空中的那個影子，頭髮蓬亂、臉色慘白、憔悴、消瘦，哀愁與慘淡，她那雙蘊滿淚水的眼睛，却狠狠地盯着我，似乎有極深的痛恨！

是的，我這個人，難道不值得痛恨嗎？

一片白雲飄過，芬兒的影子隱沒了，那片白雲遠去，又再顯現出來。(八九)

降龍珠

□東方玉著□

白鳳握劍右手緊了緊，叱道：「白玉霜，你敢直呼敝主名諱？」

白玉霜那會把她放在眼裏，發哂道：「難道妳們教主不叫陰九姑？每個人都有姓名，我叫她名字，還有甚麼不對？」

白鳳鏘的一聲撒出雙股劍，雙手一分，叱道：「你……」

白玉霜不待她說下去，揮揮手道：「你快去叫妳們教主出來，我找陰九姑要人來的，她想避不見面，那是辦不到的。」

白鳳聽得忍無可忍，驀地撲身而上，口中嬌叱一聲：「找死！」雙劍倏揚，迎風刺來！

她果然不愧為白鳳之名，這一施展雙劍，果然如鳳展翅，劍光翩然而至，不是凌厲，而是極盡輕靈之至！

白玉霜覺得她雙劍招式，輕靈大方，不帶半點邪氣，心中方自暗暗付道：「看來太陰教的劍法，倒是出之劍術正宗的華山劍法，極相近似……」

她心念還未轉完，突覺不對，對方雙劍展開，竟有一股極陰、極寒之氣，隨劍發出，從左右包抄而過，向自己身後襲來！

等到你發現，陰寒之氣，差不多已襲上你背脊，你根本就沒有躲閃的機會，而陰寒之氣，足可在這一瞬間透體而過，侵入身內了。

原來她這一種極巧妙的掩蔽方法，正因她劍法除了輕靈，不帶絲毫邪惡，你自然會見招拆招，不會去注意其他，她就乘這一空隙，發陰寒之氣，抄過你身子，再從你身後襲來，你自然防不勝防，非為她暗算不可。

這叫做明修棧道，暗渡陳倉，用心可謂惡毒已極！

白玉霜發現陰寒之氣，湧上背脊，心中不禁一動，暗道：「陰極眞氣！這和笑面羅刹閻桂香發的『陰極掌』，完全一樣，莫非閻桂香也是大陰教主陰九姑門下不成？眞要如此，何文秀要閻桂香擔任三元會內三堂香主，視作左右手，豈不太危險了？」

心中想着，左手衣袖向後拂出一記袖風，擋住了對方的「陰極眞氣」，右手衣袖，也隨着揮起，一點袖角，一下捲住了白鳳右手的劍身，往右首帶轉，把白鳳連劍帶人，向右首帶出，口中冷聲道：「妳不是我的對手，還不快去叫妳們教主出來？」

白鳳沒想到對手武功，竟會有如此高強，自己右手長劍被人家袖角捲住，好像有一股極大的力道，帶着自己，身不由主的向左轉了出去。

這一來，雙劍劍招，當然全落空了，心頭猛然一驚，借勢一個輕旋，左劍先發，右劍後至，雙劍如輪，飛劃而出。

祇聽白玉霜清叱一聲：「回去。」呼的一掌，平空推出。(五二九)

江湖兒女

丹青插圖

就在那竹篚三四步遠處，又有一塊香蕉皮，皮上有滑溜過的痕跡，想是那挑磁器的漢子，腳下一時不小心，踹在香蕉皮上，摔了個大筋斗，以致那兩篚磁器也跟着跌得粉碎。

阿貞又拉了一拉宋小玉的衣袖，問道：「姐姐，你說那一擔瓷器，是不是那位大叔的？」

宋小玉點點頭道：「當然是了。」接着又悄聲囑咐道：「別那麼大聲，說話放輕一些，我聽得到的。」

阿貞做了一個鬼臉，又踮起腳尖，壓低了嗓子，悄悄問道：「姐姐，你說那擔瓷器是不是很值錢？」

宋小玉不能不答，祇得點了一點頭。

阿貞問題越來越多，又現出惋惜的樣子說道：「姐姐，這一擔瓷器總要值五塊銀元，你說是不是？」

宋小玉又點了一點頭道：「誰知道，大概差不多吧！看你這樣嚕囌，問不完似的。」

阿貞翻一翻小眼珠，又望向那一擔碎瓷器，突然間高叫了一聲，指着那附近，急急說道：「姐姐，你看到了沒有？」

宋小玉少不了有點少女的矜持，見到阿貞大呼小叫的，不由自主的臉上起了一陣紅雲，悄悄埋怨道：「你又叫喊甚麼啊？」

阿貞依然指着前面，一副大驚小怪的樣子，不過聲音放低了很多，說道：「姐姐，那塊香蕉皮，你看到了沒有？那位大叔準是一不小心，踹着香蕉皮滑倒了，祇可惜這一擔瓷器。」

宋小玉推一推了她的肩膊道：「看到了，誰不知道他是踹着香蕉皮滑倒的。」

阿貞很恨的揮了一揮小手罵道：「是誰幹下的好事，缺德。香蕉皮不向垃圾桶丟，偏偏丟在路中心，這不是要害死人，齷齪下的總有報應，天打雷劈……」

宋小玉忙又在阿貞肩上推了一下，不讓她說下去。

然而在阿貞身旁一位四十歲上下的男子却冷冷一笑，望着阿貞接口道：「小姑娘，你懂得甚麼，這是一個騙局，我見得多了。」

阿貞驚疑問道：「你說……你說那位大叔是騙子？」

那中年男子得意應聲道：「當然是了，那傢伙也不長眼睛，騙騙小碼頭的鄉巴佬還可以，在北京城內，這些鬼把戲還差得遠哩！」

阿貞一張嘴，又要問下去。

然而宋小玉却趕緊在阿貞的肩胄上捏了一把，阻止她說話。

×　×　×

阿貞沒有問話，隔壁却有一個年青小伙子發生興趣，立即接口問道：「大叔，你說的我可不明白了，那一擔瓷器難道是假的不成？」(三)

暫停！

註：「碧血映紅粧」續稿未到，

星垂平野

□眞風

二三：星光的哲學

「你的想像力很豐富，」施秀雅感到一陣迷惑。

「也許更貼切地說，」霍志帆輕嘆了一聲，「星光不斷在閃爍，每一朵光輝，在顯示一個人的顯赫；每一次熄滅，就象徵了一個人的沉淪。星光整個晚上在發亮、熄滅，也表現出世間裡不斷有人顯赫、有人沉淪。但是，一個人在這個大變幻之中，所佔的份量能有多少？」

「那……是十分灰色的想法。」她似乎開始有點明白他的意思了。

「秀雅，你可曾想到過一個問題？」霍志帆沒有理會她在說甚麼：「一個晚上裡，有多少顆星在閃亮，又有多少顆在熄滅？」

「那自是無法計算的問題！」施秀雅笑了。

「對了，」那句話却正好是霍志帆預期中的答案。他又說，「是無法計算的，它對整個人生也應該是沒有任何影響，你明白我的意思嗎？」

「老實說，我不明白！」她閃動着茫然的目光。

「我是說，同樣，在我們人生中，一個人能夠顯赫，或者是沉淪，對整個世界的影響，最多也不過像星星的一明一滅，那是毫不重要的。」

「這……就是你的哲學！」施秀雅有點吃驚

電視播音節目

香港電台

一：〇〇 時事實錄
一五 下午旋律
三〇 美的世界
二：〇〇 閒話歌曲時間
三〇 每週一星
三：〇〇 烹飪法
三〇 廣播劇「魂夢依稀」
四：〇〇 青春交響曲
五：〇〇 新聞報告
〇五 警察通訊
三〇 星期一約會
六：〇〇 新聞天地
一五 香港傳奇「刀鋒下」
三〇 粵語新聞及特別報告
七：〇〇 新聞之窗
一〇 初級英語課本
一五 實用翻譯入門
三〇 益智問答遊戲
八：〇〇 轉播足球賽「市政對精工」
九：四五 空中問答
十：〇〇 粵曲
三〇 燭光下
十一：〇〇 粵語新聞及天氣報告
一〇 男歡女愛
十二：〇〇 「地獄女郎」
　粵語新聞
　時代曲
一：〇〇 廣播完畢

商業第一台

一：〇〇 新聞報告
〇五 倫理小說「蝴蝶夢」
三〇 祝壽祝婚節目
二：〇〇 古今中外
三〇 「烟雨斜陽」
三：三〇 藝員五線譜
　民間故事「金釵記」
四：〇〇 一曲寄心聲
五：三〇 天羅地網
六：〇〇 新聞專輯
　十八樓C座
七：〇〇 口琴講座
三〇 點播小說
八：〇〇 新聞報告
〇五 轉播足球賽「市政對精工」
十：〇〇 樂苑花絮
十一：〇〇 新聞專輯
三〇 秋燈夜語
　「鬼上身」
十二：〇〇 新聞報告
　廣播完畢

商業第二台

一：〇〇 新聞報告
　股市行情報導
二：〇〇 新聞報告
三〇 年青人時間
七：〇〇 新聞報告
　股市行情報導
三〇 升中會考講座
八：〇〇 新聞報告
　重播升中會考講座
九：三〇 生產管理
　市場學
　空中突破
十：〇〇 隨想曲
十一：〇〇 唱片唱不停
十二：〇〇 新聞報告
　廣播完畢

佳藝電視台

一：〇〇 佳視新聞
一〇 午間劇場
二：〇〇 「遙遠的路」
　教育電視
六：〇〇 節目預告
〇五 「愛心」
一〇 娛樂天地
三五 錦標
七：二五 佳視新聞
三五 「樓上樓下」
八：三五 「大地風雷」
九：五五 觀點與角度
　教學電視㈠基本會計學㈡汽車構造及修理㈢基本會計學
　國語
十一：〇〇 佳視新聞
　彩色人生
　全日播映完畢

麗的電視中文台

一：一〇 片集「天羅地網」
二：〇〇 國語長片「乞丐與艷妓」張揚、孔蘭薰主演
三：二五 妙女郎
四：〇〇 下午茶（婦女節目）
三〇 新聞簡報及節目介紹
　粵語長片「紅白牡丹花」與楚帆主演
六：二五 深海探秘
　觀點與角度
七：〇〇 今時今日（第一輯）
三五 物有所值
八：三〇 麗視劇場「粉紅色眼淚」
九：三〇 麗視薔香江
　「新神秘之夜」片集
十一：〇〇 今時今日（第二輯）
一〇 電視首映配音英文長片「黑人騎兵隊」
十二：三〇 完播曲

麗的電視英文台

五：〇〇 兒童世界
三〇 蝙蝠俠
六：一五 新天方夜譚
四〇 新聞及天氣報告
　觀點與角度
　茉莉時間
七：三〇 豈有此理
　加路比密探隊
八：一〇 新聞報導及天氣報告
　百戰雄師
九：二五 新潮偵探
三五 蓬車征西
十二：一五 全日播映完畢

無綫電視翡翠台

一：一〇 午間新聞
三〇 七彩「聖劍千秋」片集
　每日電影「傻大姐捉賊」由鄭碧雲、張英才主演
三：二五 新聞簡報
四：〇〇 七彩「私戀」
　午間電影「青青河邊草」由秦君麗、林鳳主演
五：四五 七彩「君在何處」片集
六：二五 七彩「精打細算」
七：三〇 翡翠劇場「功夫熱」
　新聞及天氣報導
八：〇〇 觀點與角度
　七彩「杜麗莎與你」
三〇 七彩「良友世界」
九：〇〇 七彩「歡樂今宵」
十：二五 七彩「包青天」片集
四五 七彩「萬能神探」片集
十一：四五 最後新聞報導
　午夜電影「難忘初戀情人」由李司棋、王戎主演
一：三五 全日播映完畢

毛衣特價大傾銷

男裝由十三元起・女裝由十二元起・童裝由七元起

台灣民生物產有限公司　九龍尖沙咀總店：營業時間：上午十時至下午七時
旺角分店；灣仔分店；及北角分店：營業時間：上午十時半至下午九時半

工商晚報 分類廣告
銷數廣　效力大　收費廉
每段大字四個　小字三十四個
每天三元暫收七五折，即每天二元二角五分，如連刊三天者，另送一天。（醫藥除外）以四段為限。
凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。

洽刊處
（一）中區辦事處利源東街八號地下　電話：二五四九五・二壹式三八
（二）灣仔坊街十八號本報廣告部　電話：二七三九二〇七・二八〇七〇八
（三）彌敦道零零零號東英大廈式零壹室生記租務處
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處
（五）油麻地上海街三壹九號
（六）九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道四三二號）
（七）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三二六號）
（八）油麻地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二二一號）
（九）旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七〇七號）
（十）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十一）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅七號L）
（十二）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）
（十三）荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九五號C）
（十四）元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八七號）
（十五）九龍彌敦道一〇〇號東英大廈台灣民生物產有限公司
（十六）北角英皇道一三五至一四三號民眾大廈台灣民生物產有限公司

幸運旅遊社
各國特快簽證　特廉機票　歐美包機　台證
菲律賓　曼谷　台灣　特價觀光團
歡迎查詢電話：K854581　K856932

商業

台北 $440　曼谷 $750　星馬 $850　東京 $650　美加 1350　定位 ⑤237266 ⑤254733

旅遊觀光　結婚花車　七客位大平治房車專為……　服務請電K657855　力行汽車服務有限公司

招生

兆安　專門油漆灰水　膠地板或木地板　水晶地板　樓房間格　公道希惠　電話K二〇五五〇五……

德法烹飪學院
新法教授出國謀生技術易學速成收費平有證書
京菜餅　薄餅　糖果　西腸　蝦餃　豐粉　水調片　麵腐　西吧　油酒　打飽　粵餅　燒點　器麵　心烤
旺角彌敦道494—496號晉利商業大廈21樓全座　冷氣課室歡迎參觀　電話K306427

地基設計　授排樁沉箱及P.I.L.E.C.A.P.設計　晚電K425965

則樓訓練班　工程師多年經驗親授全座房屋設計繪圖速成發證書輔助就業　晚H279215

九龍　學　教授駕駛　日本新車　費廉足鐘　初學急考　無任歡迎　各區　電話……

中聯搬運公司　專門搬屋　H-627922 628973　K-333560 333532　K-632345 628647

絲印機移印機
免費絲印任何物件　可交貨快價平質靚
歡迎詢價及保用請電H541789
或親臨黃竹坑業發街志聯興工業大廈十樓B座大江絲印機廠

惠刊本報廣告電話　八二零七零八

請支持公益金　捐款寄香港郵箱第八八八號　八八八

壽補靈藥　外施……

痔瘡　苗樂天醫精　立止痔血脫肛……（醫法獨到・保證滿意）

醫藥

有樓租售　租售

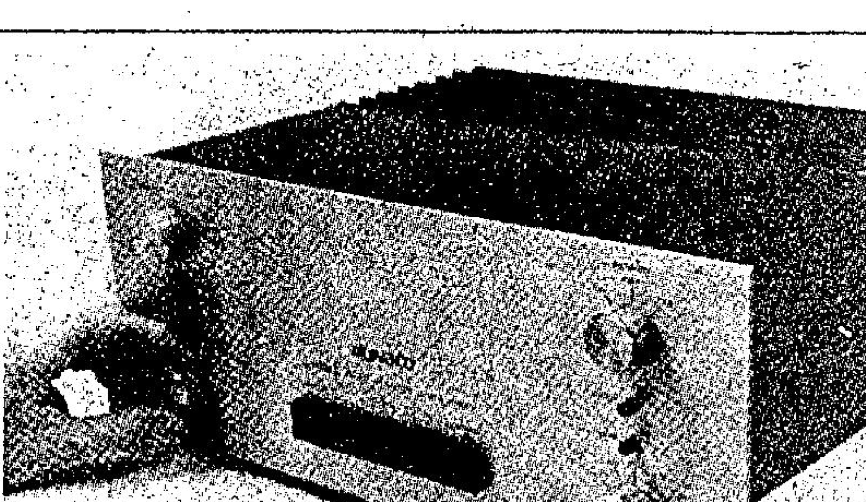
北洋裁剪　教授個別……

談DYNACO放大器

多年以來DYNACO對HIFI用家來說，是最實惠的器材，質素能保持水準以上，售價雖然大衆化，而廠方的生產方針都採用最佳質素的路綫，正如美國之權威音響刊物：「絕對音響」指出：DYNACO至今仍抱着：「除非不幹，要幹便要最好」的製作態度，不改其多年來的風格。渠於1957年出品之MK二型電子管放大器，在同體放大器之強力競爭下，至今仍有一些知音人，甚至音響專業人士搜羅，足見該廠的器材之價值，持久仍不衰，更非如不少廠家的作風，頻頻轉款，出新器材，令用家無所適從，一向的設計特色就是簡潔樸實，以用家使用的方便爲最終目的，所有出品的器材，如控音器、放大器、調諧器，以至揚聲器，有實用價值者必保留，新的設計便以舊的爲設計的基礎，盡量避免作不必要的更換或加添。今期着重介紹其PAT—5型控音器，及四百瓦輸出功率之400型功率放大器：

㊀PAT—5控音器：

外型酷似廉價品之控音器，缺少了花巧豪華的觀瞻，不過美國電聲刊物卻贊之不絕，如專爲耳朵來評定器材音色好之STEREOPHILE季刊，他們對PAT—5的使用心得，作以下的主觀批評：



四百型功率放大器

Dynaco PAT-5

將不會有任何控音器，比PAT—5有更佳的表現。」

設備標準化，沒有一項是多餘的，這是該廠的一貫設計作風，不作不必要的加設，高頻濾波設三個高頻的選擇：一萬五千赫，一萬赫與七千赫，視聲源的噪聲程度來調校。

以下是PAT—5的額定特性數字：

㊀頻應範圍：由十至十萬赫，正負半分貝（高電平）由二十至二萬赫，正負一分貝（唱頭輸入）。

㊁失眞率：在輸出二伏時，在0.05%以下。

㊂噪聲電平：（一）磁頭輸入端：七十分貝（十毫伏輸入），（二）高電平輸入：八十五分貝（半伏輸入）。

㊃磁頭過荷電壓：八十毫伏

㊄輸出電壓：最高十伏（高阻抗負荷），五伏（六百歐負荷）

㊅只採用八枚三極管及二隻二極管，簡單之至。

㊁400型功率放大器：

在400型面世之初，很多人都以爲DYNACO被今日的突飛猛進電子科技趨勢淘汰了，因爲各國廠家紛紛推出極品級器材，擁有超級的特性，而該廠仍綫綫不前，仍滯於六十年代似的，不過當400型與HIFI迷見面後，用家對該牌子的信心，再完全恢復了，因爲400型的設計，不單只擁有時下很多名貴牌子沒有的獨特地方，更是一部十分音樂感的放大器，音色上亳

放大器之音色模範，下列幾點是值得一提的：

㊀DYNAGUARD功率限能器：與一般制案限能器截然不同，此限能器將輸出訊號的峰值積分，將超過額定電不限制於一個寬裕的範圍之內，故絕無如一般限能器的過份動作之效果，放大器在過荷時受到限能，也絕無變聲的通病。毫不影響音樂的質素。

㊁巨大沉熱器：

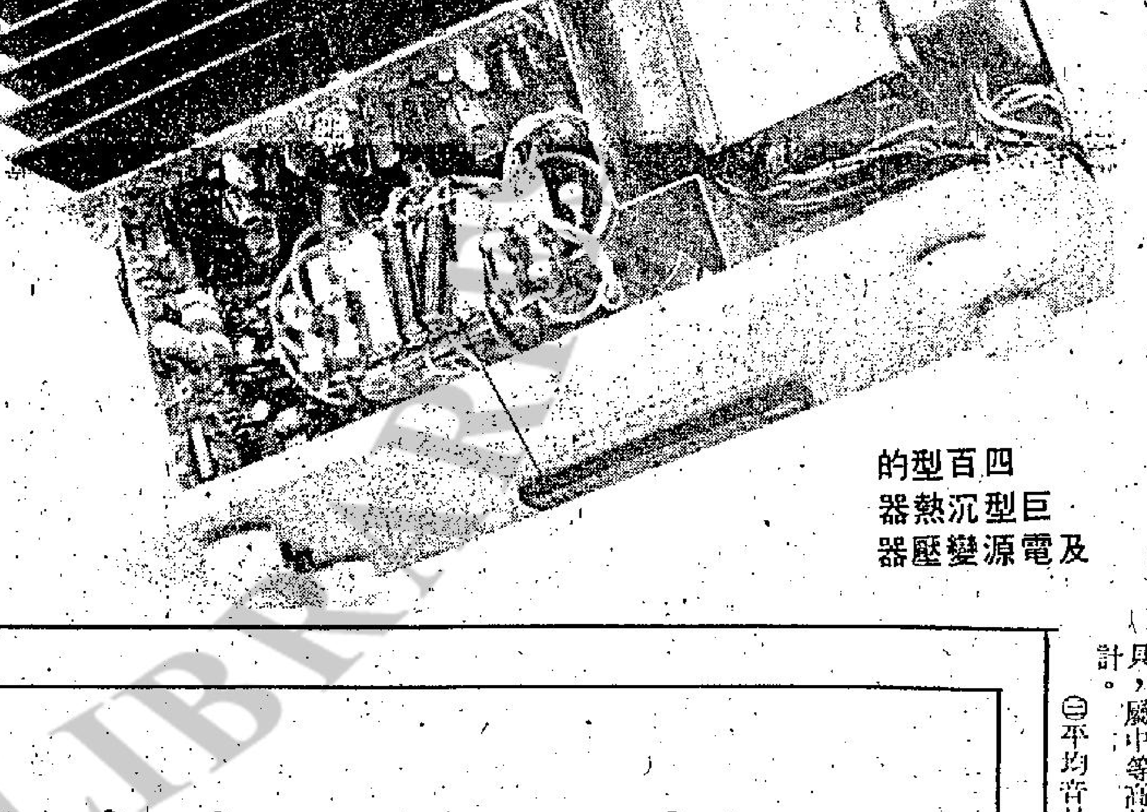
全對稱輸出功率管由一組體積龐大的沉熱器處理，每一隻功率管擁有一百三十方吋的沉熱器面積，確保其最佳效果。

電源變壓器重二十三磅，橋式整流器擁有二十五安的大容量，還有二萬微法的濾波電容器等，用料十足。400型還可加吹風機，進一步改善其散熱的效能，順利通過美國FTC的功率新法案。

以下是400之技術指標：

㊀輸出功率：200+200瓦（二十至二萬赫，平均值，八歐負荷）。

㊁互導失眞：在0.1%以下（滿度在輸出時），較低電平時低於0.03%。



四百型的巨型沉熱器及電源變壓器

漫談唱片

唱片可趕走音樂會嗎？

一次，在趕往大會堂途中遇見一位朋友，問我上那兒，我說聽音樂去，他大笑道：「你有那麼多唱片，還聽什麼音樂會？」

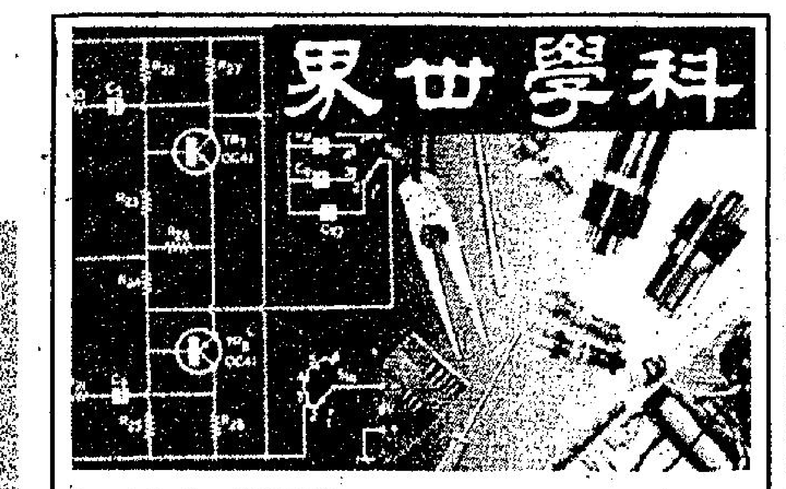
每月讀台灣寄來的「音樂與音響」雜誌，常見讀者投函爭論兩者孰以何爲主，甚至建議「一刀兩斷」，將之嚴格劃分。目前本港玩HI—FI的人士大增，有了分期付欵辦法，使普通家庭輕易擁有一套五、六千元的中上音響系統，再添購若干唱片，即可隨心所欲請得著名音樂家到府表演，那末要音樂會作甚？唱片眞能取而代之嗎？

去年這個時候，美國電聲學家李雲遜（MARK LEVINSON）伉儷訪港，此間的「音樂生活」雙週刊請其談述玩HI—FI之道，他認爲多聽現場演奏是要紧之一。上星期選抵發售的「音樂與音響」廿八期（十月號），在「HI什麼FI？」文內指出：最苛刻的音響欣賞者，最高級的音響設計人，莫不是音樂會的常客。一位優良的錄音師，必要對音樂有相當認識，絕非是錄音室的機器操縱者。唱片評論人也應和樂評人看齊，往音樂廳去。

上月到大會堂音樂廳欣賞蘭絲．威爾遜的演唱，爲美國雙週活動之一。蘭絲唱的每首歌，感情都發乎內心，毫不做作。她成名頗早，時下青年樂迷可能覺得陌生，但較長的卻愛到她發痴，被她那變化多端的唱法迷着。音樂會令我很失望，因它的音響效果而失望，蘭絲的聲音顯得極細硬，揚聲系統發出的所有音響十分呆滯，使表演大打折扣。該加強響的地方沒有加，而且歌者、鋼琴、鼓的聲音全混在一起，經單聲道放大器播出，混音技術不高明，對個別訊源輸入音量的調節失當，是最大敗筆。

以是次音樂會而論，我寧可聽唱片。蘭絲．威爾遜的LP超過三十張，從「猜我今日碰見誰」到「去日情歌」，今時怨曲」，至近期的「萬花筒」，無一不是佳作。她的優雅風度，自然的神情和詞意的表達，令你難忘。三個星期前，英文電視台的特備歌唱節目「星光滿華堂」，播映「蘭絲、威爾遜特輯」，整個小時就是她的縮影。錯過的朋友很多，因此我給大家介紹「蘭絲．威爾遜名歌精華」，這唱片把她十餘年來最受歡迎的十六首歌輯成（唱片編號：CAPITOL B—ST 23204）。「敎士之子」也有六年，句句傳神動聽，是經得起時間考驗的（唱片編號：CAPITOL ST—234）。

音樂會後有人說蘭絲不及從前，也有人說她退步了，還都是拿唱片來比較，誰聽過「眞正」的蘭絲？現場和錄音，全是電聲器材參與演出，個中分別，HI—FI玩家不可不知。我們要唱片，同時也需要音樂。（馮深苗）



山水LM系列揚聲器新產品

近一年以來山水都着重於優勢放大器的出品，生產品多種功率放大器及控音器等，充份顯示出山水已加入了精益求精的生產綫，不讓任何其他牌子的頂級器材專美。

揚聲器也隨著放大器的路綫走，最近面市的是LM系列的優良設計，何謂LM？LM是英文「性綫動作」的簡寫，顯示出此系列的特色了，着重揚聲器單元的性綫表現。LM系列三款：LM011型、LM022型及今期要介紹的LM033型等，三款皆爲二路二單元的系統，而且所採用的單元也是相同的設計方式，從外形來看，與以前的確有分別，其製造的品質實在已突飛猛進地改善了。

LM系列的共通特色是高音喇叭之音響處理，高音單元鑲在一塊多方向幅射的助聲板上，此助聲系統本身在聲箱的上半截，離開聲箱本身若干的距離，在其中的空間製成了與高音單元背後相連的三個小型指數形號角溢聲系統，這三個號角釋音口將高音喇叭的背聲從上、左及右三向方向散出，據稱這樣可以使音波經過指數號角方式的負荷處理，給予高中頻音域的聲波自由地揮發，大大改善喇叭振膜之綫性動作。號角負荷通常都用來處理全音域及低頻喇叭的重播，絕少針對高、中頻域，而山水卻率先如此巧妙地應用於中、高頻域，的確創舉，而低音方面，LM系列仍採用孔管調諧負荷方式。

所採用的高音單元，是圓錐形振膜，配合潤邊的懸掛，音圈是塗鍋之鋁質綫，減輕整體的重量。

三款LM系統，低音單元的口徑，由六吋半至十二吋，看來都採用同一的高音喇叭及相同的號角負荷技術。

LM系統的面世，很快便爲日本國內的用家所注意了，一本日本季刊在一項優質揚聲器評選中在四十款國內及外揚聲器系統中，價錢由二萬二千日元一隻至十二萬四千日元一隻，LM—033型只以三萬七千元的定價，被選爲十款優質揚聲器之一，可見LM系統，確有其優越之處。

LM—033型也是二路二單元的系統，低頻單元口徑十二吋，而高音單元是二吋半，分音頻率是一千五百赫，最大的功率容量是六十瓦，聲箱的大小是：二十八吋高，十二吋半闊及十二吋深，重四十一磅。

以下是該季刊所載的實測特性：

㊀頻應範圍：（A）沿軸：由六十至二萬赫，電平偏差是正負四分貝，在三千赫以上的中、高赫，電平衰落較爲顯著，平均都在負二分貝以下。（B）三十度偏軸：由六十至一萬赫，電平偏差是正負五分貝，三千赫以上響應的衰落現像，更形顯著，在負

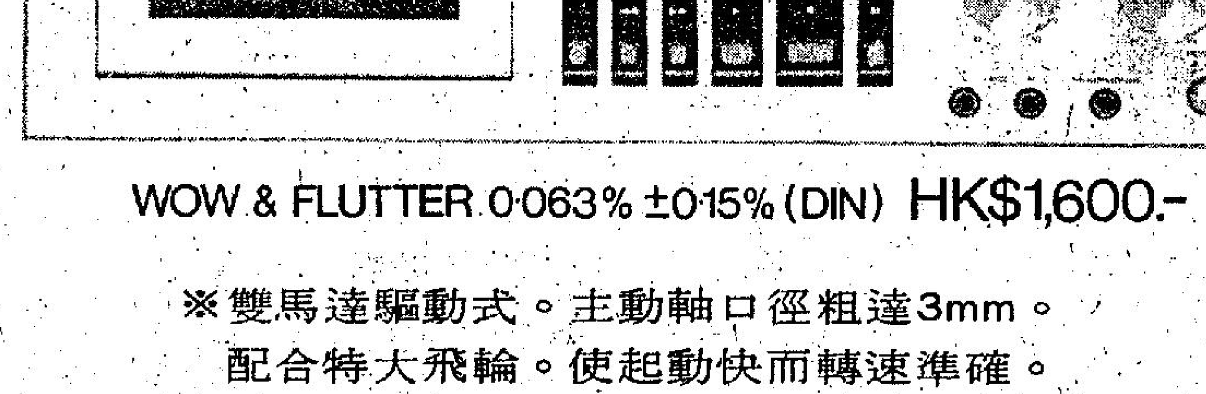
㊁效率：九十六分貝，屬中等高效率的設計。

㊂平均音量所需的（以一瓦而生九十六分貝的音壓爲標準）。

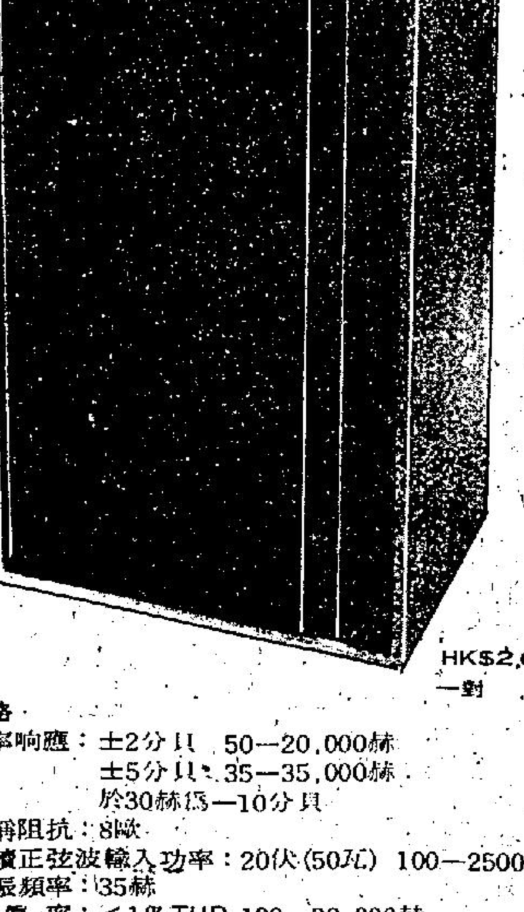
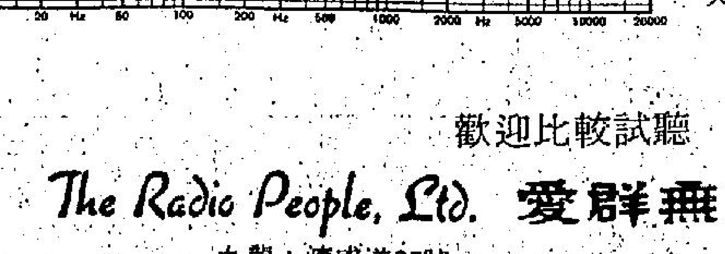
㊃失眞率：（在九十八分貝高聲級時）。2·5%；（B）300赫：2%。（C）1500赫

㊄阻抗：低頻諧振的阻抗是六十瓦—七十五赫。除此之外，最高阻（5000赫），最低阻抗約爲七歐（5000赫）。實效的阻抗是8·9歐。

捷利音響有限公司
Jolly Sound Limited
四週年大減價
由十一月十八日至十二月十七日止
西德 UHER 專業高級錄音機及配件
西德 Dual Hi Fi 音響器材
西德 K+H KLEIN+HUMMEL 專業高級音響器材
西德 BASF　MPS 原裝錄帶．唱片
日本 GENERAL 電子計算機
美國 TELEX 上大及耽帶耳機
美國 KLH 四聲道收音機
美國 JENSEN Hi Fi 揚聲器系
美國 poly·planar 超薄形揚聲器 音畫揚聲器
門市部／試音室
中環干丹利街42號一樓　電話：5-223300

National Technics
RS-671US
完全前面操作
性能媲美專業開捲式之卡式錄音座

WOW & FLUTTER 0.063% ±0.15% (DIN) HK$1,600.-
※雙馬達驅動式。主動軸口徑粗達3mm。配合特大飛輪。使起動快而轉速準確。抖擺率低於0.063%。
※專利熱壓鉄淦氧磁頭。頻應特寬。保用十年。
※按鈕操作及自動停止系統全部自動由電子磁力控制。並可接駁自動時間掣自動錄音。
※內設高增益低噪音晶體管穩壓前置放大器。綫性高超。動態範圍廣闊。
※備有均衡電路及偏磁選擇掣。使用任何類型磁帶皆可發揮最高效能。
※兩個特大易讀峰値電平指示表。確保低失眞及音色完美。
歡迎參觀
樂聲牌超卓產品
香港大會堂公開示範
現代家庭電器展覽會
（14日—19日）

開放時間：（除例假外）上午九時至下午五時．星期六至下午一時
NA438
National Technics 樂聲牌音響
香港中環聯邦大廈1401室．電話：5-256161-8
九龍官塘創業街36號．蒙氏工業大廈 電話：3-410321
信興電器貿易有限公司
香港陳列中心：軒尼詩道4號．電話：5-271809
九龍陳列室：重慶大厦．電話：3-669225
修理部電話：3-430161

KEF Reference Series
參考標準揚聲器
KEF 104

HK$2,000.- 一對
英國KEF最新出品的104參考標準揚聲器，是採用合成材料疊層振膜的三單元三路體系。
一隻8吋單元重播3,000赫至45赫的中、低音，並與一隻13吋×9吋低音重發器作音響交連，無追染地重播低至30赫的音頻。
高音單元T27，採用MELINEX半球型振膜，將響應範圍順滑地伸延至30千赫以上。
分音電路是用六件高質精確的零件組成，在3,000赫分頻，50瓦輸出時，諧波失眞低於0.2%。
助聲箱板用高密度結構物質造成，箱內舖了特選的阻尼和吸音材料，使聲箱諧振減至最低。
從下面的頻應曲綫圖表中，可看出KEF 104的優越性能。

規格
頻率響應：±2分貝 50—20,000赫
±5分貝 35—35,000赫
於30赫爲—10分貝
標稱阻抗：8歐
連續正弦波輸入功率：20伏(50瓦) 100—2500赫
諧振頻率：35赫
失眞率：＜1% THD 100—30,000赫 96分貝聲壓於400赫
歡迎比較試聽
The Radio People, Ltd. 愛群無綫電有限公司
九龍：漆咸道25號　電話：(3)663241—2
香港：皇后大道中50號陸佑行301室　電話：(5)223638

工商晚報 電話：5-280700 是最佳的廣告媒介

高保寧在山谷中走了一個圈，朱貞忍氣吞聲，勉強的走開了。

暫停！註：「碧血映紅粧」續稿未到，

工商晚報　體育

兩雄搏鬥今夜屬好節目
精工缺乏巨班水準　市政愈來愈有瞄頭

戰國策

甲組足球聯賽市政對精工，今晚八時在港府大球場舉行，票價分十元，七元，五元及三元，今日下午五時之前，在大球場公開預售，下午七時起門沽。

如以人脚而論，今仗應是强弱之爭，精工可恐技術較佳而擊敗市政，但是，市政目前狀態不俗，將使精工爭勝較吃力。

精工是甲組球隊中，人脚最突出的一隊，鋒衛都有不少好手，實力至爲强勁。誠然，最近精工在聯賽曾被加山追和，而且演出一無是處，可是，正因爲他們曾與加山賽和，失去一分，今天當思振作了，祇要他們能夠謹慎從事，努力以赴，憑着前鋒埋門較有把握，定可擊敗市政，重振雄風。

市政現在是甲組聯賽唯一未敗之師，七戰四勝三和得十一分，位居成績表次席今天遭遇精工，能否保持不敗，就受到嚴重考驗。

近況不俗的市政，具有高昂的鬥志，似乎愈來愈有瞄頭，防守十分嚴密，門將韋定與安德遜岑志强的雙中堅，頗爲穩固。不過，他們的前鋒埋門威脅力弱，他們在聯賽出戰警察，所以險勝二比一便是這個原因。

因此市政雖然可以靠堅强的守衛力抗精工的進侵，但鋒力太差，在久守之下，就難保不失，所以，精工祇要提高鬥志，有水準演出，市政將難免受挫。

市政備戰功夫做足　賽前開小柴灣大操
小麥復出今夕打左翼

市政是聯賽唯一未敗之師，今與「百萬雄師」精工作首循環聯賽遭遇，它爲了增强攻力與精工一拚，今仗有小麥復出，担任左翼，排「四二四」陣式搏殺。

爲了應付今晚夜戰，市政曾連日返隊到九龍大坑東球場加緊操練之外，昨午並拉隊到小柴灣球場大操，各將狀態滿意。

領隊謂質素不如精工

市政領隊石乃斌及鍾煥明，看到各將備戰時有良好表現，認爲今晚必將打出一場精采波。

但是市政今夕遇到眞正强敵，能否保持未敗美譽呢？石乃斌很巧妙的表示：市政只是在聯賽未敗，但銀牌賽已敗于東昇，已非未敗之師。

但石、鍾兩位領隊則很謙虛指出：若果講實力之平均，當然市政是遜于精工，但論近況，市政則比精工有過之而無不及，故此他認爲今仗仍是一場「五五波」。不過姑勿論誰勝誰負，石領隊認爲，市政不論遇到任何對手，本身一定做足備戰功夫，而且任何一個上陣球員，也必全力拼搏，故此今仗精工雖然實素較優，但市政亦未必輸實，而且更存一搏精工爲榮的心情，決有優良之演出。（廣）

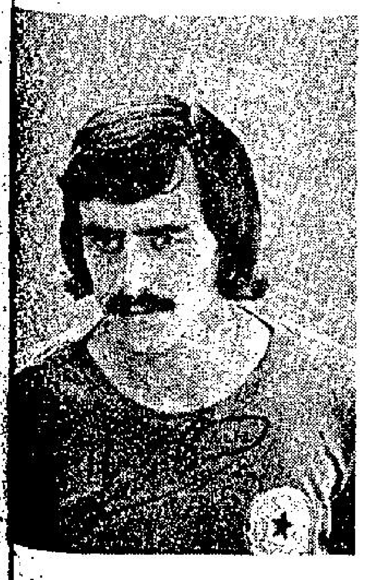
市政球員上陣　勝在必能盡力

市政今屆實力並非突出，能夠有這樣表現，一石領隊讚各將，每次出戰功夫做到十足，故每伕都能寸土力爭，今夕希望爭取更多球迷捧場。

至于今晚能否跨過精工這一關？市政各將均表示具有充份信心，

下月來港的夏德隊好手

敎練艾域



門將加達連尼

前鋒鍾高

後衛魯錫

乾淨隊往郊外訓練　成班波友皆黎黎跳

花茶絮

△「乾淨隊」爲咗希望能夠响聯賽保持唯一未逢敵手嘅美譽，尋日响下午三點鐘，佢地又乘成兩車開往小柴灣個練波地作最後考驗，成班波友都黎黎跳。「吳飛」話班友仔有自覺精神，總算係唔錯。今晚「手蛋隊」實未容安枕。

△區彭年雖係「乾淨隊」嘅教一，但佢亦係「老虎隊」嘅乙組球員，認眞係雙重身份，講到「乾淨隊」呢班波，佢亦自認亞陀行路「中中地」不過一味勝在落力，區彭年話有兩三件似係未够班，但係做隊員一定要落力兼肯做，所以佢地就係忞氣力搭够走多兩步，咁就攬掂。

△講到今晚戰「手蛋隊」用乜嘢戰略？區彭年亦頗坦白講話，「乾淨隊」就係要一個字，就係「拚」字。不過「手蛋隊」雖然潛質高，但有幾個球員似乎體力未充沛，所以今日佢地將會採取留前鬥後，希望能够激後勁反勝。夏菲更具信心咁開定香檳咁交關，就係佢地今日多咗件「約翰麥」傷愈復出，實行打「四二四」同「手蛋隊」搶攻，希望出奇制勝，收到良好效果。

手蛋隊在維園練兵　小貓三隻四隻

△「手蛋隊」今屆「百萬雄師」，不過所爭得之成績，就祇係旺角隔離「油蔴地」。尋日下午上到「英三」，攞吓「手蛋隊」D有關人士傾吓，一位有關「手蛋隊」嘅手足話，佢地大把在手，睇過幾時使出嚟，呢D就係叫做「吳庭」馬，「持質凌人」。

△「手蛋隊」嘅潛質，的確係現時各隊之冠。但我去到維園睇吓佢地晨操，就令你爲之咋舌，將近八點，還祇係小貓三隻四隻係咁意响度緩跑熱身，其後至睇見助教「大水牛」趕嚟，總唔見有「大媽沙」嚟睇吓，咁嘅現象，眞係得人驚，有乜辦法練得好呀。

△雖然佢地爲咗今晚要破「乾淨隊」金剛之身，「手蛋隊」晨操夕練亦話泣隊去梨山個波地熱吓身，講嚟雖然係幾好聽，尋日响「英三」一個茶座，有位不顧透露嘅「手蛋隊」有親切關係人士話，如果認眞操練，有乜理由開鑼至今，十一個球員，起碼有四件力不從心，如果統帥部仍不及時施行嚴管，若要在聯賽衛冕，眞係有咁容易。（約旦王）

球隊與球員有困惑　晨操夕練無場地　遷就環境費精神

一得之見

甲組球隊的練波苦況，日見嚴重，難怪巨型班的精工，也有意搬入港會宿舍，寧願捱貴租，總比東奔西跑，練兵無場還好。

精工如是，流浪亦如是，他們晨操勉强可以在維園將就過去，但晚練却頭痛極了。自然，人人都希望可以在近市區的跑馬地操，好過迢迢路遠，舟車勞動。

於是僅僅開放兩個多月的跑馬地場，轉瞬間又回復過去漫天風沙的荒漠地，不要說甲組隊無法適應和配合操練的需要，就是乙丙組也不宜在外裏作賽呢。

但人的適應性却異常的强，既然環境沒有選擇的餘地，就只好遷就環境了，儘管場地不理想，但爲了操練，權充「沙漠梟雄」亦在所不計，這種精神實在大堪敬佩。

各甲組的晨操，還可以馬虎點，但晚練是重要的課程，非找較佳的場地而不可，以往流浪一直集中在黃竹坑，如今愉園也要加入，看來不久將有更多的球隊亦會移師到黃竹坑了。所以有些球員對於這個問題，總是搖搖頭說：「在香港，根本沒有一間設備完善的球會，要把球員唸「弗」，眞的談何容易？所以南華會的水準一直保持，自有其在劣境中仍有佔優的條件，我們要練波無場地，有場地的都是些凹凸不平寸草不生的沙地，還練，要香港足球進步，簡直是痴人說夢」。「還話也說得有點道理。（江）

精工後防不穩．市政拉成五五波

戰局分析

市政精工的對抗，仍屬「五五波」。雖然兩隊均爲失分較少的隊伍，但，同樣的狀態仍未見好轉，勝負的關鍵，將在那隊能够恢復水準？復元較快的一隊可佔贏面較高。由於今夕爲直接影響甲組爭雄形勢的「大戰」，雙方均已加緊「催谷」，經驗技術略佔優勢的精工，後防呈現不穩，而踢氣力波的市政，臨門一脚並無把握，祇能利用急衝快放去威脅對方，前鋒能否掩護中場球員爭取入球？却是市政是否保持聯賽不敗威名的先決條件。這仗很可能打成和局，倘决高下，則精工仍高一綫。

精工在甲組聯賽已被看作「擂台躉」，正因如此，[illegible]的比賽中，也曾經相當吃力，聯賽的三仗，以二比二追和流浪，被加山以一比一扳平，祇是曾以五比一大勝「三零部隊」港會，銀牌復賽亦僅以一比零淘汰警察，故照本月份的四仗而論，精工的演出未見出色，它要爭取聯賽領先地位，仍有待不斷的努力。目前，精工仍爲甲組出賽次數最少一隊，在六場比賽中，爲三場和一敗，射入十五球，失八球而獲得八分，暫居第六位，假如今仗擊敗市政，則可開始奪上四强的位置，對於精工的球員，應產生刺激與鼓舞的作用。

在聯賽仍保持未敗紀錄的市政，爲七戰四勝三和，射入十三球，失八球，以十一分而排列第二位。它仍爲甲組聯賽失分最少的一隊，祇失三分，較南華及精工失少一分，倘若今夕能够贏波，則在聯賽首循環結束階段，可望取得領先優勢。

本來已是肯拚的市政球員，此役勢必「搏盡」，在聯賽以二比一勝警察，還是第十二碼自由球才取得全兩分，此役逢精工，由於對手甚强，市政的戰意是否也顯著提高？將爲爭勝的先決條件。

論實力，精工確較市政勝一籌，但鋒線仍欠乏尖銳的「箭頭」，而恰巧對手的市政，後防却相當可靠，雖則精工胡國雄、何新華、曼紐、戴扶連有射門的脚頭，祇要市政守衛走漏了任何一人，都可能受到輸波的威脅，然而精工鋒線推進不够快，却易使對方衛線有足够時間佈防，倘若上半場被市政先開紀錄，將使精工更爲「難打」，可能也像對流浪之戰般似的，苦鬥始能扳平。至於市政的前鋒，以兩翼梁傑棠及戴扶連較有威脅，中鋒戚豪士祇能產生牽制作用，而由中場球員夏理臣從後殺上而建功，假如精工中場能够盯緊市政的「殺手」，則失球的可能亦將減低，但估計市政今仗的踢法，可能稍有改變，麥約翰等

夏德隊昨日在南斯拉夫勝一仗躍上全國第三位
英國足球聯賽射球紀錄暫由麥杜哥領先

世界足球

△下月中旬訪港的夏德隊昨日在其本國的甲組聯賽中以四比零大勝榜末第二位的史勞保達隊，因此夏德隊已晉佔至南斯拉夫全國聯賽榜的第三位置，而夏德隊目前的成績是十五戰得二十分，較第一位置的柏迪山球會少兩分，而次席的紅星隊亦得廿一分，而目前南斯拉夫聯賽榜首的形勢仍然很緊湊，位列第四位的戴拿模亦有二十分，與夏德隊同分，故此現在的冠軍共有四隊來角逐，其餘的十四隊已被拋離。

△歐洲國家盃足球錦標賽將進入八強階段，截至昨日爲止，共有七支隊伍已獲得出綫權，那是比利時、蘇俄、西班牙、威爾斯、南斯拉夫、荷蘭及捷克，而西德在明年二月出戰馬爾他時，祇要打和便可出綫。

捷克昨日在利美桒地方出戰塞浦路斯時以三比零奏凱，增添這兩分後，捷克便獲得第一組的出綫權。

在較早時蘇俄於安卡拉出戰土耳其，竟然以零比一受挫，爆出一個驚人大冷門，但蘇俄雖然失去這兩分，但仍然獲得第六組的出綫權，

△英國甲組足球聯賽射球紀錄表上，諾域治的麥杜哥仍然以十六球暫居首席位置，但是已被賓尼的勞保所追近，勞保的入球數字是十五球。上屆入球紀錄冠軍的麥當奴至今祇射入十一球，較隊友高窰及曼城的刁雅還少入一球，而韋斯咸的阿倫泰萊似有後來居上的姿態，因爲他現在的入球數字已達十球。

△法國甲組足球聯賽已結束了第十五週的賽事，目前尼斯仍然以廿五分高踞首席位置，而曾來香港足總採盤的聖伊天於昨日被蘭斯以零比零迫和後，暫時與美斯同得廿分併列第二位置，但較尼斯已相差了五分之多。

△匈牙利甲組足球聯賽亦已踏入第十五週的賽程，在星期六的各場甲組賽結果中，以法蘭和路斯被伊巴伊杜以二比二迫和的戰果最使人驚異，前者是聯賽榜首第一位的隊伍，後者是榜末倒數第三位的弱隊。由於法蘭和路斯失去一分，他們與次席的威迪奧頓的分數祇相差四分，現在法蘭和路斯的積分是廿四分。

△被足總所接納於農曆新年期間來港作賽三場的瑞士草蜢隊在昨日的瑞士甲組足球聯賽中以二比一力挫清年隊，獲得寶貴的兩分，目前草蜢隊的戰績是十三仗得十八分，與榜首第一位的蘇黎世隊相差三分，但與第二及第三的施雜迪及巴素同樣得到十八分，所以草蜢隊的實力較年前有增無減。（文錦）

精工市政陣容

（市政）

韋定

潘長旺　岑志强　安德遜　陳賓榮

鄭偉倫　夏理臣　曾展鵬

戴扶連　戚豪士　梁傑棠

（精工）

卡鎮英

區永雄　賓比　古廉權　張炳衡

陳鴻平　何新華

戴歷　胡國雄　張子慧　曼紐

手蛋隊乃擂台躉　乾淨隊却未輸過

彩色球壇

今晚正係天寒地凍，「大波地」上演呢一場波就的確「啱時候」，如果尋日禮拜天唔係「大波地」借咗俾「交通安全週」嘅話，咁就今晚場波來係响尋日下晝打咗，就唔駛留番今晚打其「波冷人冷」矣。事實上今晚由「手蛋隊」打「乾淨隊」之波，乃「尋常杯」之「重頭戲」，事關「手蛋隊」乃「擂台躉」，而「乾淨隊」就未輸過，今晚大家都唔想輸者，故此乃係「快乎快乎」之波也。當然，不過，「力度」嚟計，就係以「手蛋隊」高D者，不過，「手蛋隊」乃唔在狀態而又唔多點「夾」咁，最近兩場波之所以打咁「水」，就係有D「各自爲戰」，各打各人之波，個個都係「五星」，咁又點拍檔嚟？故此「新馬洪」尋日話事偈，佢哋尋晚舉行一晚「集埋嚟斷」過之後，今日下晝响球隊過海開入「大波地」之前，就由佢本人同「領場詹」兩個負責人對個班「友仔」宣佈人脚之後，就係咁佢哋到其時打乜嘢波。「新馬洪」話過：但只係希望「手蛋隊」今晚落草地個十一件大家打得「夾」D，而且要打快波至係也。

敎頭洪分析對手　死纏爛砌打快波

「新馬洪」認爲「乾淨隊」個班兵就冇乜突出之處，但哋只係死纏爛打兼擁兼搶咁打快波，故此「手蛋隊」今晚不妨以「快打快」，因爲如果用「慢打快」就度度都執輸半步也。正因爲「手蛋隊」個班「友仔」脚法好，如果大家「快鬥快」，好脚法嘅「手蛋隊」就佔咗多D「着數」，故此今晚「新馬洪」第一個吩咐者係「慢扭」，因爲「慢扭」一如其人，但慢慢咁滋滋油油咁交波，而且又扭到慢。如果「慢扭」變咗「快交」，場波就唔同，尤其係個條前鋒綫，如果打得快，「乾淨隊」就會亂，咁樣「手蛋隊」就有機會入波先，如果佢哋一入開頭，入順咗D「鬨風」，就可以「趙」咗「乾淨隊」隻「豬」也。除咗「慢扭」遇時會唔拖慢個條鋒綫之外，「肥仔平」呢個「廖化」又係要打快波至得，因爲「肥仔平」已經唔係舊史嘅「拚命四郎」，咁打法，而家「肥仔平」一得咗波就要拖多一步，咁就咗半步矣。故此今晚「肥仔平」亦係要打快波，冇機會俾對方個D二三閘搶截或者勾鎗，咁就有辦法破咗「乾淨隊」個吓半密集同埋「高佬門神」個關也。

天寒地凍下作戰　啱晒「灰斗」胃口

至於「淨乾隊」個邊，「乃賓叔」亦因爲想「保豬」，故此一連兩日又係「加料」催谷。但「乃賓叔」又準備放埋「細麥灰」出嚟，佢話因爲天寒地凍，正係啱個D「灰斗」打波，故此實行出够「六鬼陣」，此即係「門神定」、「中間遞」、「蝦你臂」、「細麥灰」、「叫春威」、「灰斗戴」是也。「乃賓叔」又話：將呢六隻「灰斗」分配落四條綫，由龍門、二閘、三閘、前便嚟計，乃係「一二二一」式，加埋五件「唐人兵」，此即係「小霸寶」、「黑柴强」、「長夾旺」、「牛呢三件二閘，「氣袋鵬」呢件中場「較飽」，「尿棠」呢件「廖化左翼」，亦正係話佢哋「乾淨隊」乃係「番鬼」多過「唐人」，乃適應天氣，何况「細麥灰」隻傷蹄好番咗咯，落「細麥灰」好過落「手蛋倫」或者「宵軍榮」者，「細麥灰」傳波有尺寸，而且必要時打埋前便，咁亦即係打多個左Q鋒，變咗改守爲攻，但哋亦係想同「手蛋隊」一樣打快波，但哋一樣想入波先嚟打窒「手蛋隊」也。不過，「乃賓叔」亦自知「力度」唔及「手蛋隊」，故此佢仲話另有「計」喎。

尋晚我又上去「球人祠堂」探吓「敎頭石」，順便問吓佢添晚「少林兵」嘅人脚點安排？照「亞石」話實俾我知：佢話「氣袋雄」個隻「傷蹄」仍未得住，因爲試過响禮拜四個日下晝大操個陣叫過「氣袋雄」落草地玩吓者，但「雄仔」自認佢隻「膝頭哥」傷個度一發力就見有D「宛宛咁痛」，仲有「宵軍尹」亦係再又「抅番柴」，「宵軍尹」同「少林兵」只好用番個日贏「鄉親班」個十一個「原庄人馬」落草地，咁就乜都够殺矣。「敎頭」

彩色「體育世界」
第卅二期已出版

「體育世界」卅二期經已出版。是期內容豐富，包括世界球王比利足球技術踢法示範，世界足球日記，離奇曲折球例問答，歐洲盃決賽戰止球迷在球場內暴行，英國足球聯賽及盃賽數，叢士域首先立例自律香港足球賽會成功還是失敗？英國球迷場大戰評述，世界球王比利加盟紐約宇宙球會結果少林龍虎榜，英國球迷輸波到處搞亂，成爲歐洲不受歡迎人物等稿，俱由名家執筆。仍售一元五角，港九報攤均有代售。

工商晚報　馬經

沙地賽馬利冷　週三形勢頗亂

馬士論馬

本週三六場夜賽，表現形勢仍利冷門，近期沙地賽事較多，賽果亦見冷門佔盡優勢，茲將各場之初步形勢分析。

第六班一〇三〇公尺，有大批後備馬，正選馬多數健康有問題及狀態欠佳，仙草前速較準，上次跑來已能一氣呵成，沙地合脚法，如用羅國洲仍有機會。風向上次敗在豪勇之蹄下，有多少不値，今次捲土重來，如無意外，三甲必入。錦雲操練閃縮，但近態見靚，如上陣可以一爭。

第六班一五七五公尺，聖手上次敗在馬彼得進退失據，如有鬥志，在此班跑沙地力足橫掃，可以出頭。海中寶同爲馬彼得坐騎，馬本身有實力，如肯拚仍有力入圍。小飛象上次已見走勢好，末段衝刺有力，今次如果前段跟得好，可望一爭。

第六班一四〇〇公尺，世外桃源拚後狀態保持，韌力比前增强，鄭棣池取此駒上陣必拚盡，世伯上次走長程亦跟得好，今次機會不弱。交擊雖列爲後備，但如補得上亦有力一爭，快活人二世亦見有佳態，如配好手有機會。

第八班一四〇〇公尺，亞洲皇后狀態較穩，連次搏殺失手，今次可望出頭。欣心體弱，轉張厩後見轉好，可以一爭。新世紀有實，跑沙地合脚法，可以出冷。

第八班一四〇〇公尺，紅玫瑰上次起步有意外，此駒韌力已增强，負重仍有機會。榮辰演出反覆，但近課見靚，可以小敵。奇輪狀態稍起，上次前段走得不錯，可以一爭。

第八班一五七五公尺，意有所圖上次末段走勢見銳，賽後態續進，可以一爭。連威亦復起，成冷門可敵。梨渦美人續進有力入圍。

今晨特別鏡頭（欄邊客）

怪俠	57.9(28.3)	潘	步健然昂	走勢殊勇
豪俠	57.9(28.3)	羅	貼欄勢順	勇過上次
閃電火	54.0(27.8)	葉	竄勁有加	態況勝前
巧惑	1.29.0(27.0)	高	渾身是勁	勇達頂點
大機會	27.4(27.4)	摩	口重略減	落脚够輕
仙草	55.3(26.5)	潘	衝刺甚勁	有迴光勇
梨渦美人	58.0(28.0)	高	彈力增强	頗覺進步
百花齊放	56.1(28.7)	莊	留得輕易	轉趨文靜
快活人二世	55.0(29.3)	助	末段收慢	神態未遜
榮辰	56.4(28.0)	莊	步活勢起	進度良佳

馬會宣佈七匹老馬除名

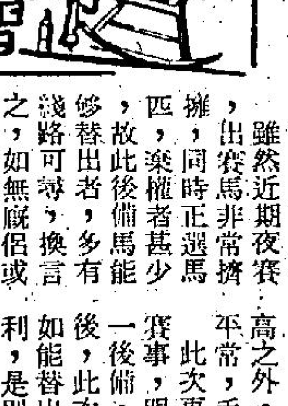
馬會宣佈，最近有七匹老弱馬被除名，今後將不再在快活谷綠茵場上馳騁，茲列如下：

馬名	除名日期
劍俠	十月廿一日
眞威	十月卅一日
傳眞衛星	十一月五日
新紀元	十一月六日
電腦	十一月六日
退齡	十一月十三日
甜蜜	十一月十四日

其中退齡上季拍賣易主，易主後，迄無成就，便被除名。甜蜜更慘，十月七日公開拍賣，身價五萬元，易主祇有五個星期，便被除名。

厩侶棄權避戰　補上馬應留意

血統與機會



雖然近期夜賽出賽馬非常擠擁，同時正選馬匹，棄權者甚少，故此後備馬能够替出者，多有綫路可尋，換言之，如無厩侶或關係密切馬匹，棄權避戰時，替出的可能性便不大，此項關鍵，就是可尋的出跡了。

不過，名列第一或第二後備者，替出的可能性亦較高，而此次夜賽裡，兩匹名列第一二後備的第六班馬，風向及人之韻，如能替出，贏馬的機會，特別提高了。

風向在上賽，亦參加最短途賽事，因告東尼替出而放棄，故此改由夏達執轡，在機會性亦高，不得不預早研究。

絕佳的情况下，被羅國洲的坐騎豪勇所擊敗，當時豪勇狀態大勇，而風向亦是勇猛絕倫，僅以短馬頭位見敗者，除了豪勇質素較高之外，風向的鞍上人夏達，近期本身狀態平常，手風亦欠順，頗有關連。

此次再度報名出賽，風向仍報名參加同程賽事，明知會撥作後備。但是幸運的編作第一後備，故此次僅加重四磅，影響不大，何况此次如能替出，將會由告東尼執轡，可獲減磅之利，是則減了五磅後的風向，實比上賽負重較輕一磅，看此駒在清晨摸黑之操練情况，顯然仍在加强準備，替出即可收復前失了。

至於人之韻，在本季的演出，非常精彩，狀態竟能保持勇邁，而沙地性能，亦特別適合，上賽敗於大避班的駿馬，非常合理，看駿馬升班加磅後，仍能勝來輕易，可以概見。

人之韻在此次的準備，仍然足够，同時亦顯示有更進的跡象，此次名列第二後備，替出的可能性亦高。

第六班中距離賽　正選馬實力突出

週三叉鷄行夜馬比賽，第六班馬跑千四公尺，僅得一組鷄行，後備馬則有五匹，補上亦無往意價値，十四正選馬之中，一半以上馬匹實力相當緊湊，且無一面倒大熱門出現，投中任何一匹有機會獲勝之馬，獨贏派彩必然超過四倍以上。

世伯實力足够第六班有餘，上賽參加一五七五公尺比賽，此馬沿途快放，抵達電算機前始乏力，世伯韌力不能支持此程比賽的，失敗相當合理。拚後有進步之世伯，今次參加比賽，値得重視。

世伯前速相當銳利，跑沙地特別擅長，上季亦有賽績支持，上週易配韁約翰遜過檔，考驗八百公尺，走勢暢順，越過直路彈力增强，這匹肉身馬，今季操練以來，狀態低沉，上仗賽前試跑亦覺身重，跑過一場之後，出脚輕鬆虛火已歛，跑合脚法千四公尺短途，有力爭取勝利。

世伯今次受到重視必然，并非易配韁約翰上陣提高機會，主要是有實力之對手，今季已拚過多場，例如飛行俠、拿多利、世外桃源及豪俠，實力均等，佔到以逸待勞之一匹，機會頗濃提高。此駒會否成爲大熱門出現，尚在未知之數。此場狀態最勇之一匹首推世伯，基於以態論機會。介紹世伯捧場，縱然不勝，亦應保持一位交代，最佳馬胆之選也。

獲多寶回勇見好　幸運心靈有冷命

四方八面

上週末的賽事，熱冷參半，四重彩組成的金伯爵、確得寶、演說家、拿破崙，屬于半冷與熱門份子，因此，戰果正常，中者人多，賠率當然不甚理想，但「皆大歡喜」。

表演令人驚異者，厥爲幸運王子與呼呼兩駒的騎者均爲牌仔，但騎來不祇合度，而馬之跑來，愈跑愈有，如果再在沙地演出，兼有鬥志的話，第二、三班應無敵手。其餘尾場，新寶之演出，也令人激賞，佐治摩亞辣馬之技高，有以致之。祥輝雖然每次演出，仍是大「波欵」，但擅沙地，亦兩次均無敵手，因此使鬥志極强之凱旋、笑哈哈不能不俯首稱臣。

米厩果然全部出擊，亦獲得兩勝，但幸運心靈之演出，則未能獲馬迷之讚許。在本季初上陣的兩騎者勞亦思、雷文，已受人注意。雷文力鬥贏核子天下，如果稍一鬆懈，便會敗于蒙地羅沙。

蘇厩馬亦出擊，可惜實力稍遜，未有戰績，自由萬歲與神算子雖敗猶榮。

今後要注意之馬，第二班是獲多寶與一定好。獲多寶已回勇，一定好係按兵未動者。

第四班的馬，有白鬮夫人、生龍活虎、傘綵，已有動向。幸運心靈仍要追，此馬似有冷門命。

新馬中，騰達、確叻、蒙地羅沙均有高質者。尤以確叻嶽勁之强，蒙地羅沙，潛力長途材，要特別予以注意。蒙地羅沙，這一次係持質出擊，敗亦令人可敬。

曹穎．

晨操快訊

冷馬得心

趙子龍

週一晨市例淡 交投疏落偏軟

今日上午股市走勢

週一股市交投異常疏落，買家縮手不進，市況是例牌的淡市，早盤做價開出與上週五尾市相差無幾，惜未能有反彈之力，整個早市疲軟而無力。

今晨怡和債券首日登場，但是表現却令人失望，最高價僅成六元，除了港會有數手貨是以正手得張五十股成交之外，遠東會甚至全以散股來成出，藍籌股的市道亦相當靜，和記與新世界今晨在港會一手貨都無交易，由此可知市情之淡，如水靜河飛。

據外電稱，外國滙率相繼下降，寶通銀行在上週已降至七厘，預料部份資金逐漸流入本港，對本港的銀行及經濟或多或少有好的影響，股市也應該稍有振作，相信資金的流入，對日後上市的政府債券有好的刺激作用，因為政府債券非但利息優厚，且信譽較之一般的股份更為可靠。

銀行股，滙豐銀行在今晨開市十六元四角，較上日跌一角，最高價成十六元五角，最低成十六元三角，收市價十六元四角。

公用股上週頗受注意的電話公司開市價十四元五角，最高與開市價相同，最低收市價十四元四角，較上日下跌一角，九龍巴士開市價四元五角，亦以同價收市，交投不多。九龍燈開市十五元七角，該價錢一直守至收市時都無變動。

倉塢股，九龍倉開市價十一元四角，與上日上落無幾。黃埔船塢開市以六元七角成出，最低價成六元六角五分，收市價以高價六元七角收市，比上日低跌五仙。

怡和開市廿一元八角，最低價成廿一元六角，收市以低價廿一元六角收市，和記今晨在港會雖無成交，遠東會開市時成一元六角九分，最低價成一元六角九分。會德豐開市價三元三角，收市時同價，較上日三元三角二五跌二分半。

置地開市價六元一角五分，新世界開市價一元一角四分。

恒生中午指數
三一一．○六　跌○．○八

遠東中午指數
一五二九．七一　跌六．五二

金銀指數
綜合指數　二六．一六　跌○．一○
金指數　二六．九四　跌○．一二
銀指數　二五．七四　跌○．○二

四家証券交易所 上午成交總額
金銀：一、四九○、○○○元
九龍：一、○○○、○○○元
香港：一、六五○、○○○元
遠東：三、六六○、○○○元

（上週五指數）
恒生：三一一．一四　跌一．五○
遠東：一五三六．二三　跌七．九五
金銀：（綜）二六．二六　跌○．一三
（金）二七．○六　跌○．一二
（銀）二五．七六　跌○．一七

港針織業榮辱互見 部分產銷顯得興旺
小廠接單至明年一二月

本港針織品出口，目前正受到淡季影響，接單的數量較前下降，據估計，一般針織廠只足夠明年一、二月生產，而只有一些大廠可延至明年四月份產銷。

據針織廠商指出，由於原料價格可能上升，明年接單的新出口報價會客告上揚，增幅大概在百分之二至三之間，不過，廠商目前並不敢太大量訂購原料，而是僅足夠現時所需生產之外，就不會增加訂入，因為未來價格的走勢如何，仍有待觀察，避免因原料價格下降而遭受損失。

又據日本進口商消息，目前，正因為針織業產銷淡季，需求的原料不多，由現時起至明年二、三月份生產的針織廠，只有三個多月的產銷，原料需求也就減少，呈現一片淡局。

至於個別大廠，多接造美國和西德等主要出口市場，產銷方面顯得興旺，可供應由現時至明年四月份開工的，就有五個多月。

針織廠商又指出，目前是產銷淡月，但個別廠可接造至明年四月份的單額，其中是從西班牙和葡萄牙方面搶去的。上述兩個地區，目前戰事頻繁，許多買家未能如期付貨，影響買家銷售，結果，海外買家多轉移向遠東區落單。

香港針織商人實際受益多少，目前仍難於估計。據分析，針織品出口，正遇到南韓、中華民國、菲律賓和泰國等地區的激烈競爭，最明顯的例子是當地市場的售價低廉，約比港貨低出百分之十左右。

港針織品出口，明年會遭受相當大的壓力，因為港貨輸去歐洲共同市場的配額問題，目前仍未有明確的協定，特別是輸往英國的港製針織品配額，可能比西歐國家為少，估計明年接造英國的訂單數量比今年減少。（夏明）

上週股份週息率

名稱	十一月22日	十一月十五日
聯合企業	一．九○	二．五○
聯合橡膠	一三．八五	一三．九五
旭化成	一．六六	一．六六
亞洲保險	一一．二五	一一．二五
淘化大同	三．○八	三．○八
凱聯	一一．四三	一一．四三
東亞銀行	三．六七	三．七○
保獲得	五．八五	五．八五
國泰	一六．二五	一六．二五
長江實業	五．九三	五．八九
九龍電燈	六．七五	六．七一
中華巴士	六．三八	六．三八
均益倉	五．○○	五．○八
莊氏集團	二．二二	二．二二
城市酒店	九．七○	一○．一三
城都地產	一三．三三	一二．九六
大利	九．八四	九．八四
新海康	一四．三九	一四．三九
四海	一一．一一	一一．二四
鱷魚恤	一○．○○	一○．○○
隆道公司	六．一一	六．○六
依時	一三．三三	一三．三三
亞洲航業	九．三五	九．二三
永大	○．五一	○．五一
聯合汽水	九．三三	九．五二
利豐	六．○六	五．一三
廖創興	六．八五	六．六七
隆豐投資	一○．○○	一○．○○
樂古	六．一九	六．一九
美漢	七．九二	七．九二
松下	二．○九	二．○九
美麗華	八．五五	八．六七
模漢	九．五二	八．七○
人人航運	一四．五八	一四．五八
南豐	六．一七	六．二五
南洋	四．二九	四．二九
新世界	一六．一四	一六．○九
日本信販	一．六六	一．六六
海南	一一．一一	一一．一一
東方貨櫃	一○．二三	一○．七三
海外信託	六．五二	六．六七
保華	四．一○	三．九七
建生	一四．二九	一三．七九
聯邦	七．九三	八．○二
B股	八．一三	八．一三
利必高	六．八九	六．九三
利來高	一．九三	一．九三
橡膠信託	一四．九三	一四．九三
山帝國	六．九○	七．四一
三光	○．九○	○．九○
生力啤	七．五六	七．五六
嘉年	一二．九○	一二．九○
維達	八．五○	八．六一
鷹君	一四．一二	一四．一二
青洲英坭	二．七二	二．七八
港機工程	四．五○	四．六二
恒隆	九．八○	九．八○
恒生銀行	三．三九	三．四○
海港企業	一○．一八	一○．三八
海港	三．二一	三．一三
夏利文	一一．八二	一一．六一
日立	三．五九	四．○二
建屋貸款	六．八六	六．八六
香港地氈	一一．六七	一一．六七
中華煤氣	五．一二	五．二六
香港電燈	六．一三	六．一八
九龍倉	三．九八	四．○二
置地公司	四．五五	四．五九
信託	七．六五	七．八一
B股	七．八九	七．八九
滙豐銀行	三．一七	三．二一
大酒店	四．二六	四．三一
黃埔船塢	四．四四	四．五一
油蔴地	五．四○	五．四五
合和	六．四九	六．五四
新昌	五．二八	五．三六
和記地產	九．六二	九．五七
印尼聯合	一三．○四	一三．○四
萬邦	一○．二九	一○．二九
太平洋	二．五六	二．五八
怡和實業	六．六七	六．九四
怡和	二．八九	二．九○
邵氏	一二．三一	一二．七○
瑞興	一○．八三	一○．八三
信德	一三．四九	一三．四九
森那美	三．一六	三．二一
先施	八．五五	八．六二
上海加蘭坦	六．六七	六．六七
利獲家置業	二．九四	一九．九三
新馬	一三．七○	一三．八九
新力	○．三五	○．三五
南華早報	六．四九	六．四九
南海	一○．三六	一○．三六
寶光	九．一三	九．一九
大新	三．○○	三．○○
新鴻基	一○．一五	一○．三一
證券	八．九七	九．一五
宋加喇	五．九七	五．九七
太古實業	四．○四	四．一七
B股	四．一五	四．二七
太古	三．七五	三．八五
B股	三．九八	四．○五
太古昌	六．七二	六．五○
泰盛	一一．七六	一一．七六
大昌	二．八六	二．七八
大生	一○．○○	九．六八
帝人	一．○九	一．○九
會德豐紡織	三．三三	三．三三
東麗	三．五四	三．五四
友聯	七．八五	八．○五
怡南	一五．○九	一五．六九
大華銀行	三．七九	三．七九
裕泰	一一．三六	一一．二四
華光地產	七．八四	七．六九
華光航業	八．四七	八．五五
會德豐	八．一二	八．一二
B股	八．一八	八．一八
怡和証券	四．三五	四．三八
九巴	五．四九	五．四九
久保田	二．四八	二．四八
熊谷組	一．八五	一．八五
連卡佛	九．七四	○．○○
B股	一○．二○	一○．三四
立興	八．一八	八．四一
會德豐船務	一二．○七	一二．○七
B股	一二．○七	一二．○七
永安	三．五六	三．四八
永安人壽	五．二二	五．二二
南聯	六．七二	六．九二
永高	九．○一	九．○九
長江製衣	一二．三二	一二．三一
仁孚	二．九一	二．九一

股市經濟版

可換股債券簡析

㊀可換取普通股的「換股債券」是甚麼？

這是公司發行的「固定息率証券」，持有人可憑証換取公司普通股，亦可在「換股債券」到期後，收回票面值的銀額。

㊁「固定息率証券」是甚麼？

是公司發行的有價證券，利息率固定，持有人憑息票收取利息。怡和債券息票利率為七厘半。

㊂「換股債券」持有人，換取普通股後最移變化是甚麼？換取普通股後，將不能收到固定利息，祇享有普通股股息的權利。

㊃「換股債券」以甚麼方式換股？方式並無一定，以怡和為例，每一買賣單位（「一手」，五千元）的「換股債券」，可以換取二百股怡和普通股。

㊄「兌換價」是甚麼？「兌換價」相等於每一買賣單位「換股債券」的價值，除以可以換取的股數。以怡和為例，如「換股債券」每一買賣單位維持於票面價五千元，則「兌換價」為5000÷200，即25元（每股計）。「兌換價」實際是買家眞正付出的代價，除以可換取的股數。如買家付出五五○○元購入一單位怡和「換股債券」（溢價百分之十），則其「兌換價」是二七．五元，如付四五○○之購入（低於票面值百分之十），「兌換價」則為二二．五元。

㊅「兌換溢價」是甚麼？「兌換溢價」乃是「兌換價」與普通股當時市價相差之數，亦即以購入「換股債券」獲取普通股的代價，減直接購入普通股的代價。例如「兌換價」為二五元，而怡和普通股市價為二一．八○元，則「兌換溢價」為三．二○元（二五．○○元減二一．八○元），「兌換溢價」通常以百分率計算，即上述例子中，「兌換溢價」率為百分之十五。投資者願意付出「兌換溢價」，乃因認為普通股市價有上升至超過「兌換價」可能，而且投資「換股債券」所獲利息，高過投資普通股所獲股息。

㊆「換股債券」有無最低價格？「換股債券」有最低價格，理論上不會低於以下（甲）與（乙）兩種較低之價值：（甲）不會低於其作為「固定息率證券」的價值，換言之，其息率不會高於同類公司普通債券不能換股的息率。（息口越高，市價越低；反之，息口越低，市價越高。）（乙）「換股債券」如屬可以隨時兌換普通股，不會低於普通股市價乘每手「換股債券」可兌換普通股的數目。以怡和「換股債券」為例，如普通股市價為二一．八○元，而「換股債券」在發行後即可隨時兌換普通股，則「換股債券」每一買賣單位的價值不會低於四三六○元。

英議員訪金銀 胡漢輝等欵待

【本報訊】英國國會議員佛德烈．賓納爵士，昨日上午十時卅分，由B．C．I．國際財政有限公司董事長薛德威陪同，訪問金銀証券交易所，該場主席胡漢輝，委員冼祖昭、馬清忠、張永正、鍾添齡等欵接。

賓納氏此次到港，雖行色怱怱，昨亦趕及於上午訪問金銀，下午四時即乘機離港，赴塞浦路斯公幹。

他對本港金銀交易甚感興趣，據稱：他曾參觀南非金市場，當地以四百安士為一買賣單位，而香港則以一百兩為單位。胡漢輝對其解釋，香港、倫敦與蘇黎世為世界三大金市場，香港現時仍以兩為單位，則因東南亞各地均以兩為單位之故，至於首飾店之金價，與金銀業貿易場之金價有距離，因首飾店不及一兩，亦有買賣，零售價當比批發價為昂。

賓納氏對金銀証券交易所之設備，及買賣手續，亦甚興趣，並讚許其設備。

認為這個數字足以具體証明經濟衰退已結束，經濟現已有力堅定朝着復甦程序邁進，故此一般專家一直都預測今年下半年便會出現復甦的。但國民生產總額的高度增長率能否繼續維持下去呢？據商業部提出警告說：最後一季是不能維持這個水平的，屆時增長率可能會減至約百分之六。不過今次的增長數字並未使人驚奇，因為美國政府早已公開暗示謂第三季的國產額將會是雙倍數字。不過這百分之十一點二每年增長率與第二季的百分之一點九和以前五季內的負數字成一強烈對照。今季增加的一半以上是由於存貨的減少所致，而存貨的減少已從第二季的三百一十億美元減至第三季的九十五億美元。

另一項主要使人興奮的發展可能就是在第二季商業投資減少四十二億美元後，第三季眞正的增加了九億美元。商務部強調：一俟存貨與需求配合時，商業投資在支持經濟方面扮演一項重要的角色。耐用器材的採購自第二季減少六億美元後，第三季已增加十億美元。至於住宅建築則在第三季增加四十億美元，而第二季祇增加十一億美元而已。

但是，較令人不滿意的便是通貨膨脹率，在第三季以新的連鎖物價指數來測量，每年增長率增勢現在看來正逐漸消失，不過商務部却提出警告說：今年其餘時間的零售價格可能會較九月間的每年增長率百分之二點四升得更快。

美國第三季經濟好轉
國民總生產增百分之十一
商業投資額躍進九億美元

雖然美國政府覺得第三季的國產額數字已充份佐証其基本的經濟政策，但是福特政府仍須頒今年的反衰退減稅計劃延長至一九七六年，以支持復甦。無可置疑的，國會將支持福特總統計劃這一部分，但是國會會否接納福特所希望的對公共開支予以平衡削減，則至表懷疑。同時，國產額的激增有助於福特總統在下月（按即十一月）舉行經濟高峯會議時抗拒美國、義大利和法國再度通貨膨脹的壓力。

美國的貨幣供應經過六週的連續下降後，已於十月中旬激增。在截至十月十五日止的一週內，流通的貨幣和銀行的活期存款增加十七億美元。此等於經過季節性的調整後的每年增加二千九百四十六億美元。這顯示聯邦儲備局以充份資金來支持經濟復甦，使其自強不息。因此利率至少可能暫時會下降一些。最近以萬國寶通銀行和大通

，但仍遠低七月百分之十五點四的驚人高百分比為低。而九月份生活費的增高是由於服務費如學費及醫生費之增加所致。不過有一點令人興奮的便是：糧食價格（今年夏天通貨膨脹壓力的主要來源）在九月份祇是增高多少而已。

在傳統上被視為美國經濟晴雨表的汽車銷售量於十月中旬較一年前增加百分之卅七點三。而自從一九七五年新款汽車面世以來，已是連續十多天暢銷了。而其銷量更超過一九七四年。美國汽車公司增加百分之五十三點三；通用汽車公司增加百分之四十二點九；福特汽車增加百分之廿七點九；佳士拿汽車公司（到十月中旬才推出其新款汽車）則增加百分之卅三點一。十月中旬的數字提供進一步証據，即是七六年款新車的較高價格未有損及銷售量。這個數字亦意味着經濟復甦已獲得一種極為重要的工業的支持。

正當去週的統計數字已提供了有關復興力量的新証據之際，國會已開始對一九七六年的經濟稅項和預算作出決定。衆議院度支委員會和預算委員會事實上已否決福特總統所提從明年一月一日起減稅二百八十億美元，以及一九七七年財政年度最高開支限額三千九百五十億美元的建議。既然減稅將在任何減省開支之前進行，則福特的計劃將於明年初給予經濟以一種巨大的新刺激。最近國會懷疑一種最高限額的開支會否行得通，並認為減稅刺激將會太大。度支委員會表決通過減稅一百廿七億美元。這足以阻止將於明年一月發生的先扣稅的增加。

外資銀行準備入政府債券
今晨拆息突上揚 最高三厘半成交

【本報訊】今晨銀行同業拆息上揚，最高以三厘半成交。

據銀行人士指出，銀行利率趨升的主要原因，是某外資銀行在市面上拆進數量較多，準備購入政府債券，但預料拆息率漲勢有限，因為美國最優惠利率降至七厘水平，一部分海外資金回流，從新注入本港市場，因此本港資金市場仍會呈現鬆弛。同時，對本港銀行減息仍無產生壓力。

國際貨幣市場利率

上午金融行情表

十一月廿四日（星期一）

（九九K金價）

開市	850.5	收市	852.8
最高	852.9	最低	850.3

（加息兩元五角半）

（美鈔）	
最高	5·028
最低	5·018
（美電）	
最高	5·031
最低	5·029
（雜幣）	
日元（每萬計）	165·40
台幣（每千計）	125·00
菲幣（每元計）	0·66
星加坡大紙（每元計）	2·02
星加坡細紙（每元計）	2·01
勞啤（每百計）	50·00
西德馬克（每百計）	192·00
法國法郎（每百計）	112·50
瑞士法郎（每百計）	187·50
荷蘭（每百計）	187·00
加拿大紙（每元計）	5·00
澳洲元（每元計）	6·32
正鎊（每鎊計）	10·30
葡幣（每元計）	0·86
（歐洲金價）	
倫敦金價（每安士計）	141·35美元
瑞士金價（每安士出價計）	141·75美元
巴黎金價（每安士計）	143·91美元
（英鎊）	
倫敦轉讓鎊（每鎊計）	2·0400美元
美國告老士（每鎊計）	2·0371美元

金融淺析

外圍無報金市牛皮 美電鈔硬日元微順
加息兩元五角半尾盤八五二．八

【本報訊】今晨外圍行情休息無報，金市前市尾盤為八五一．七。

今晨開市報八五○．○，最高報八五二．九，最低報八五○．三，收市價八五二．八，息價訂加息兩元五角半，上牌現貨交收共兩百兩，公價定八五二．五。

美鈔報升，大鈔報五．○二八，普鈔報五．○一八，美電最高報五．○三一，最低報五．○二九。日元報順，大紙報一六五．四，細紙報一六四．四，台幣報一二五．○；西德馬克報一九二．○；法國法郎報一一二．五；瑞士法郎報一八七．五；荷蘭報一八七．○。

工商晚報上午股票成交報價表

類別	股票名稱	最高價	最低價	收市價
銀行．保險	滙豐銀行	16.50	16.30	16.40
	恒生銀行			
	海外信託銀行			
	大華銀行			
	友聯銀行			
	永安人壽			
航業及倉塢	會德豐船務（A）			
	會德豐船務（B）			
	新世紀航業			
	萬邦航業			
	萬寶航業			
	亞洲航業			
	華光航業			2.925
	東方貨櫃	2.15	2.10	2.15
	新海康			
	均益倉			5.90
	九龍倉			11.40
	安全貨倉			
	太古（A）			6.00
	太古（B）			
	黃埔船塢	6.70	6.65	6.70
公用事業	油蔴地小輪			
	香港電燈			3.425
	九龍電燈			15.70
	中華煤氣			
	電話公司	14.50	14.40	14.40
	電車公司			
	九龍巴士			4.50
	中華巴士			
	會德豐（A）			3.30
	會德豐（細股）			
	恒隆			
	信託公司（A）			
工商投資	信託公司（B）			
	怡和	21.80	21.60	21.60
	怡和証券			
	國泰股份			
	怡和實業			
	怡南			
	安達臣			
	隆豐投資			
	太平洋			
	森那美			
	新英華			
	仁孚			0.84
	船務投資			
	輝百美			
	利獲家			
	利獲家海外			
地產置業	置地公司	6.15	6.10	6.10
	高富置地			0.45
	亞洲置地			
	建煌新記			
	博富臨			
	大元置業			
	啓德置業			
	太古昌			
	大信置業			
	豪華			
	伊人置業			
	萬年置業			
	夏利文			
	合和地產			
	新鴻基			3.275
	南太平洋			
	和記地產			
地產置業	鷹君地產			
	嘉碼地產			
	華大地產			
	恒生工業地產			
	大昌地產	0.71	0.70	0.71
	兆安地產			
	嘉年地產			3.00
	聯邦地產（A）			
	聯邦地產（B）			
	和豐地產			
	四海地產			
	利安地產			
	大生地產	0.92	0.91	0.91
	萬生			
	模漢置地			
	華光地產	0.51	0.50	0.51
	利豐地產			
	城都地產			2.675
建築	保華			2.975
	金門			
	青洲英坭（新股）			
	港機工程			
	大亞石業			
	海港工程			0.77
	熊谷組			
	信昌			
	安達臣			
企業發展	海底隧道			
	長江實業			
	寶光			3.75
	莊士發展			
	利興發展			
	泰盛發展			0.82
企業發展	世界發展			
	新世界發展			1.14
	聯興盛發展			1.00
	遠東發展			
	海南發展			
	香港發展			
	廖創興			
	廣聯企業			
	聯合企業			
	和記企業	1.69	1.68	1.69
	太古實業A			13.60
	太古實業B			
	偉大發展			
	新昌			
	美漢			0.60
	金祐			
	明仁企業			
	捷聯企業			
	順福企業			
	偉益置業			
	啓明建業			
	國際實業			
	周生生			
酒店業	大酒店	7.80	7.75	7.75
	山帝國酒店			
	城市酒店			
	永高酒店			
	海港公司			
	美麗華酒店			7.60
	百樂酒店			0.26
	凱聯酒店			1.04
	南洋紗廠			
	南豐紗廠			
紡織製衣	美豐纖維			
	南聯和記			
	南聯實業			1.3[illegible]
	聯紡			7.0[illegible]
	會德豐紗廠			
	鱷魚恤			
	眞善美製衣			
	長江製衣			
	麗新製衣			
	香港毛紡			
	新馬製衣			
	梅眞尼			
百貨．酒樓及其他	永安			
	先施			
	瑞興			
	大新（公和）	2.05	2.025	2.0[illegible]
	連卡佛（A）			
	連卡佛（B）			
	邵氏			
	星島報業			5.4[illegible]
	橡膠信託			
	屈臣氏			
	立興			5.4[illegible]
	生力啤			
	聯合汽水			
	新鴻基証券			1.4[illegible]
	菲立斯			
	莊士集團			
	永泰			2.1[illegible]
	維達航業			
	九倉債券			
	環球電子			1.8[illegible]
	怡和債券	6.00	5.00	5.0[illegible]

非共產先進國家 明年經濟將復甦

美新聞週刊研究目前趨勢 認爲如無意外工業會增產

【紐約廿三日法新社電】美國新聞週刊最近一期報導說：所有的跡象，都顯示出一九七六將是經濟復甦年，最低限度在非共產的先進國的情形是如此。

這份雜誌與華爾登經濟預測協會合作進行的一項研究所示，已有明顯的証據表明，在有些國家內，經濟已普遍復元，而在一九七六至一九七七年內，復元將會益告加速——除非世界局勢，出現某些意料外的不利發展。

美國國內的毛產額，今年下跌了百分之三後，明年的實際增長，將爲百分之六，而美國的此項復元，將有助於增强其他工業化國家的經濟活動。

新聞週刊說，全世界的國內毛產額，明年將增加百分之四，一九七七年將增加至百分之六，今年則下跌了百分之二至百分之三左右。（所有百分率都是以實際產量來計算。）

世界貿易今年可能減少了百分之六以上，但明年將會迅速復元，而增加百分之五，一九七七年則會再增加百分之十。在一九七七年，世界的通貨膨脹率將會穩定於每年百分之六左右——除非有不尋常的事情發生。

新聞週刊又說：它將經常研究最近的趨勢及作短期的世界經濟推測。

葡國政治動盪 咎在共黨作亂

社會黨領袖公開指出

【里斯本廿三日路透社電】社會黨領袖蘇阿里斯今天說：遇必要時，他的黨將會爲保衛自由而用武器作戰。

他今天在此間對四萬名支持社會黨的集會羣衆說：「極左派的冒險份子，正尋求對抗。我們是一個和平的黨派。我們並不準備爲了要求和平，而受奴役。如果自由的代價是作戰，我們將會作戰。」

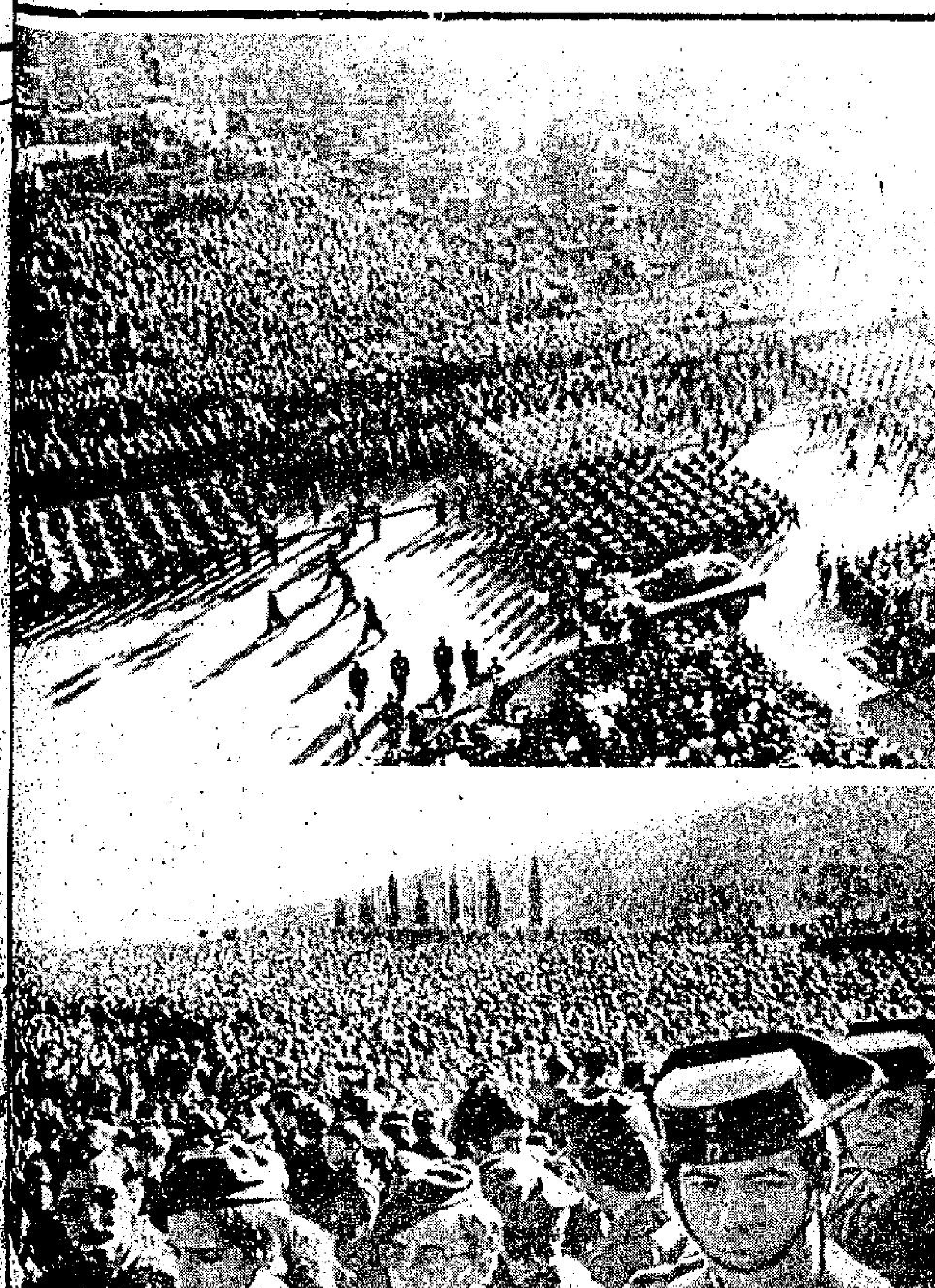
蘇阿里斯在他的演辭中抨擊共黨。他說：「他們不僅於今年四月廿五日在大選中被擊敗，如果他們親手拿着武器走出街上，他們亦將被擊敗。」

他說：過去兩個月來，社會與政治動盪不安，咎在共黨。

蘇阿里斯說，祇要共黨一天仍憑藉武力奪取政權，則一天不與他們談判。羣衆報之以高呼：「打倒賣國賊！」

【里斯本廿三日法新社電】葡萄牙工人委員會的臨時秘書處，今晚號召工人於明天罷工兩小時，和要求政府「停止工作和辭職」及組織一個左翼政府來代替它。

該委員會在里斯本的「紅帶」工業區的成員委員會，有一百多個。該委員會的秘書處，今晚發表一項公報，要求工人自行組織成小組，於明天傍晚時份，討論軍政局勢，及將建議送交報紙發表。



佛朗哥的葬禮 （上）十一月廿三日，忽千累萬的西班牙人，擠塞在馬德里的「東宮」前面，設法一覩佛朗哥將軍的靈柩。安魂彌撒在一處特別建設的平台上舉行。靈柩安放在一輛平板軍車上面，禮畢後移往佛蘭谷西班牙內戰紀念碑的墓地安葬。（下）十一月廿三日，成千上萬的西班牙人摩肩接踵地湧到佛蘭谷，觀看佛朗哥將軍的安葬儀式。觀禮人士包括頭戴黑漆皮帽的民防軍（右下方所見者）。

福特開特別會議 討論新軍事預算

【華盛頓廿三日合衆社電】福特總統召開一次不尋常的週日會議，宣召一些國家安全及財政預算顧問到白宮商討新軍事預算。

一位發言人聲稱：總統亦於星期日抽空準備十二月一日到中共的四日訪問。他正研讀國務院及國家安全理事會所送來兩本厚厚的「簡介書籍」然後於下星期六從華盛頓啓行。

本召出席下午的國防開銷會議者，是預算局長林恩以及繼國務卿基辛格爲總統的首席國家安全事務助理——史考哥羅夫。

白宮發言人謂：沒有五角大厦官員獲邀出席，因爲總統仍然祇是對一九七七年財政年度（明年十月一日起）的國防預算，作出暫時決定。總統將給予五角大厦申訴的時間，然後採取最後行動。

貝魯特停火協議 第十三次遭破壞

兩派又在市區展開巷戰

【貝魯特廿三日美聯社電】基督教及回教的私人軍隊，無視總理卡拉美的停火呼籲，今日使貝魯特多數區域變成戰區。

這是在八個月來的內戰中停火協議失敗之第十三次，保安官員說：自從卡拉美總理于星期六晚宣佈停火之後，有廿九人死亡及八十五人受傷。

一名沮喪的警員說：「停火協議從未生效，甚至一分鐘也沒有。武裝組織各自爲政，任何地區的保安力量都不能加以控制。」

毘鄰的基督教及回教徒用迫擊炮，火箭炮及重機槍互相駁火；間中則加强其防衛炮火以掩護奪命前往綁架人質的同伴。

用火箭發射的手榴彈引起燃燒，火勢蔓延至此間市中心商業區及東部與北部市郊。

在黎巴嫩北部的黎波里及巴貝克亦聞有戰事發生，但暫時並無傷亡報告。

在貝魯特，只有海旁住宅區及現代化的威拉商店區未受戰火波及，然而該區之居民多已不敢冒險出門。

衆寡懸殊和裝備不足的黎巴嫩保安隊已放棄干預派系之間巷戰的企圖。

里斯本倘傾向共黨 美助阿速爾羣島 脫離葡萄牙統治

【紐約廿三日美聯社電】行將出版的一期時代雜誌報導說：中央情報局已與阿速爾群島解放陣綫作廣泛的接洽——該陣綫是主張脫離葡萄牙而獨立的。

據時代雜誌說，中央情報局與該陣綫接頭的主要動機之一，是於里斯本一旦走向共產時，協助推動該群島脫離葡萄牙。

時代雜誌又說：中央情報局要維持交通綫的暢通，和「分享有關大陸發展的情報」。

華盛頓國務院的中層官員，曾接見了阿速爾解放陣綫的代表，雖然美國政府說對阿速爾事件，嚴守「不牽涉的政策」。

毛共官方昨報導 南北越統一會議 未作出任何評論

【香港廿三日法新社訊】北平「新華社」今天報導西貢慶祝越南統一會議成功的消息，但對於會議本身，未加評論。

「新華社」引述「南越解放通訊社」描述星期五晚招待會的盛況及星期六下午舉行大規模集會，慶祝統一會議於星期五日閉幕的情形。

北平昨天報導會議結束的消息和公報的簽字時，也是引述「解放通訊社」的消息。

自從越南統一會議於十一月十一日宣佈舉行以來，北平的官方報紙即未對此事加以評論。

據北平的外交界人士說，毛共是十分歡迎越南統一的，但所擔心的是統一後的越南未來領袖人物，應是親北平的，最低限度對俄、毛之間的關係，不要有所軒輊。

打官腔來說，毛共與南、北越的關係都是「極好的」，但事實上，越人與莫斯科的關係較對毛共好得多。

布殊離平日期 定在下月十日

聯絡處繼任主任未定

【北平廿三日法新社電】一位外交界消息人士今日在此間聲稱：已獲福特總統委任爲中央情報局局長的美國聯絡處主任——布殊，將於十二月十日離開北平。

布殊將於福特總統從十二月一日至五日官式訪問中共之後數日，經東京返回華盛頓。

布殊於一九七四年十月廿一日抵達北平，接替第一位聯絡處主任布魯斯之職。（聯絡處於一七三年五月開辦）

布殊對北平的新聞記者謂，不知道繼任他的人選。

施里辛格表示 美蘇限核協定 達成希望甚微

【華盛頓廿二日法新社電】前任美國國防部長施里辛格今日說：美、蘇兩國達成進一步限制戰略性武器協議的希望，已經趨於黯淡。

他在接受一家美國報社訪問時說：「我一向都是滿懷希望的，但是前景顯然是較以往更不利。」他是指目前正在進行中的第二回合美、蘇限制戰略性武器會議。施氏說：「蘇俄的態度已變得較爲强硬。」

他表示目前的談判之所以陷於僵局，是因爲美國堅持要將蘇俄的「逆火」式轟炸機括入戰略性武器之列，而蘇俄亦想將美國的「巡弋式」飛彈列入限制計劃之內。

在談及首次美、蘇限制戰略性武器協議（一九七二年）時，他說：「頗爲明顯，蘇方某些行動與該項協議的基本精神並非一致。」但他沒有詳細解釋。

美民意測驗顯示 讚許福特者 已較前減少

【華盛頓廿三日路透社電】根據今日發表的「蓋洛普」民意測驗：民衆讚許福特總統在職表現的比率，由十月中的百分之四十七，低跌至本月較早時的百分之四十四。

「華盛頓郵報」所刊登的民意測驗，是在福特首次拒絕給予聯邦援助去解救紐約市財政危機之後，但在他罷免國防部長施里辛格及中央情報局局長科爾比之前進行的。

十一月份的調查顯示：雖然百分之四十四接受詢問的美國人贊同福特的施政方式，但反對他的人，亦佔同樣比率。其餘不置可否。

英外相與沙特外長 商談經濟文化合作

【利雅得二十三日法新社電】英國外交大臣加拉漢，今日與沙特阿剌伯外交部長費沙內王子舉行二小時會談。今日是他在此間官式訪問三日中的第二日。利雅得當局宣佈：沙特阿剌伯與英國的代表團交換關於經濟、文化及科學合作的意見，並討論國際問題。

沙特阿剌伯是英國的主要貿易夥伴，它所產的石油，有百分之三十是供給英國的。

叙利亞執政黨經已同意 戈蘭聯合國和平部隊 留駐日期延長六十天

【紐約廿三日合衆國際社電】今期「新聞週刊」稱：叙利亞的執政黨已同意將聯合國和平部隊駐屯在戈蘭高地的期限延續六十天。它說：執政的國家前進陣綫中央委員會已同意續期。

據說，叙利亞總統阿沙德決定不宣布上述決定，直至他於本週完成一次短暫的訪蘇旅程爲止。德欲設法從克姆林宮取得更多軍援。

聯合國秘書長華德謙星期日在大馬士革說，他希望叙利亞會延續一千二百名聯合國監察部隊在該多山地區的駐屯期，該處是於一九六七年的中東戰事中爲以色列所攻佔的。他說，他覺得延續

傳華德謙 險遭暗殺

【大馬士革廿三日美聯社電】若干歐洲電台於星期日報導，前來此間訪問之聯合國秘書長華德謙，被人意圖暗殺，但該報導已遭華德謙否認。

華德謙在與叙利亞外長舉行會談之後，他出來時告訴記者說：「我在這裏，並無意外。如閣下一樣，我亦是從傳播媒介聽聞此事。」

一名叙利亞政府官員指摘該謠言爲「完全與事實不符……係意欲阻止華德謙前來中東，特別是叙利亞訪問之企圖。」

華德謙係前來此間與阿沙德總統商談關于延長駐守戈蘭高地以分隔以叙軍隊的九百名聯合國軍的留駐期限。他將于星期一飛往耶路撒冷。

卡洛斯及其家人 十一月廿二日當西班牙皇族在卡洛斯王宣誓後，接受執政委員會的致辭時，卡洛斯王現年十二歲的長女海倫娜，以驕傲的神色，仰望着她的父親。並立的孩子是現年八歲的王位繼承人菲立比王子海倫娜和現年十歲的琪斯汀娜。

反對乘坐巴士，竟亦有人示威 由波士頓前來爲數約一百一十名「反對乘坐巴士」的示威者，在仙力當尼（左二）領導之下，在路易斯滙舉行「反對乘坐巴士」示威。在民主黨舉行集會之大廈門外，有六千名示威者羣集。

日首相府發表報告 日本青年早熟 性經驗不豐富

【東京廿三日法新社電】首相府星期六日發表一份報告，謂現時的日本青年已較過去更早成熟，但有實際性經驗的青年之數目，則仍然遠較歐美國家的爲少。

據該報告說：曾接受調查的高中及大學女生當中，約有半數於十二歲或更早時便經歷首次月事來潮，百分之八十以上在十三歲，最遲的約在十五歲。

在男生當中，百分之五十在十三歲時已試過射精，而超過百分之九十在十五歲時便有同樣經驗。

這些事實顯示，男女青年達致性成熟，是在將近讀完初中以至高中畢業的一段時期內。

該報告說：男生首次覺得想親近異性，是在十二至十四歲之間，女生則在十五至十七歲之間。

接受調查的學生當中，百分之五十一女生會在閱讀性文章時感到興奮，百分之五十五男生在見到裸女照片時，亦有同樣感覺。

百分之卅三男生及百分之廿六女生曾有接吻經驗，但祇有百分之十五點一男生與百分之六點六女生曾有性交經驗。

最近一項調查顯示，在美國的十三至十九歲青年當中，有百分之五十九男性及百分之四十五女性曾有性交經驗。

首相府的調查，是於去年十一月至今年一月間進行的，對象爲二千七百六十四名男生及二千二百卅六名女生，年齡爲十六至廿一歲。這些學生是從東京、大阪和其他日本大城的一百一十六間大學及高中學校隨便抽查的。

義大利綁匪活躍 糖商之子遭綁架

另一巨商去年一月被綁 以一百五十萬美元贖出

【義大利熱那亞二十三日美聯社電】警方報告說：一名義大利糖業巨商的二十歲兒子施亞芬勞，於星期日黎明前數小時在熱那亞商業區被人綁架。

警方說：數名綁匪截停施亞芬勞的汽車，將他架走然後逃去。警方說：他們相信施亞芬勞是今年被綁架的第五十名受害者。與此同時，警方在的港宣佈：警方拘捕于去年一月綁架義大利巨商嘉勞施的一名婦人。嘉勞施是義大利威洛納足球會主席。據說，他付出十億里拉（一百五十萬美元）而後獲得釋放。

以色列政府宣佈 以貨幣昨起貶值

【耶路撒冷二十三日路透社電】政府傍晚宣佈：以色列鎊于今晚午夜（格林威治標準時間下午十二時）貶值百分之一點五。

以色列鎊與美元兌換率以前是由七以色列鎊兌一美元，現在則要七點一以色列鎊兌一美元。

政府宣佈說：今晚的貶值措施將不會使主要物品漲價，商人手上的存貨而將不會徵稅，但銀行所持有的外國貨幣可能會受到影響。

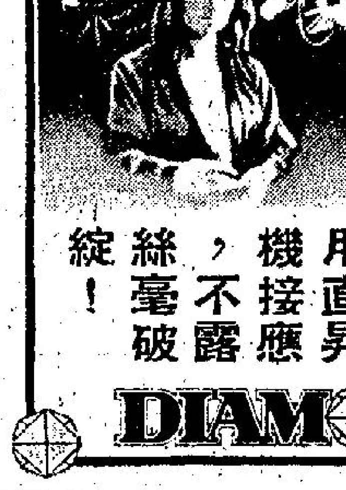
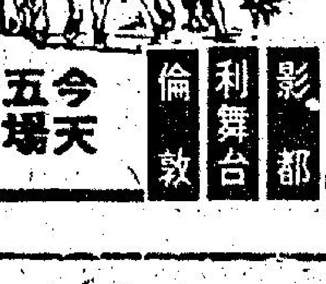
婦科 兒科 內科
伍卓玟
診所：灣仔軒尼詩道二六九號光華大厦五樓（即史超域道口）
電話：七二〇六五七 七三二一七〇

恤苦憐貧
給他們幫助
給他們希望
請捐公益金

麗宮
連日狂滿 第三天映
故事神奇 人獸搏鬥 巨片
雪地驚魂
與利烈打 花茱蘭演
下期映 殺手神探奪命槍

影都 利舞台 倫敦
今天五場 請早購票
溫馨的親情！甜蜜的回憶！
具强烈衝突性感人之作！
奪標
MY WAY
羅培恩發行

皇后 皇都 麗聲 金門
下期獻映
FLYNN ★ REAGAN
DESPERATE JOURNEY
兩大動作電影偶像巨星
愛路扶連·郎奴列根
華納公司激烈戰爭間諜鬥智巨片
敢死間諜大隊
空降敵人後方
爆破戰畧基地
殺開一條血路
血路
最近因競選美國總統險被刺死之新聞人物：郎奴列根
從影年代登峯造極傑作
一步一戰鬥！一刻一驚險！

紐約 大華 華聲
下期盛大獻映
「駒劫地下鐵」硬派巨星：羅拔蕭
「豹子胆」「黑人巨星：」李·夫朗次
美艷女星 巴巴拉·絲高 主演
有史以來最龐大的爆劫案！
智取鑽石庫
設計巧妙週詳
包你拍案叫絕
用直昇機接應，不露絲毫破綻！
弟弟建築號稱牢不可破的鑽石庫，滿佈閉路電視電眼，雖老鼠亦難穿過！
哥哥偏要運用他的過人頭腦，突破這固若金城湯池！
DIAMONDS

紐約
請早定座
今天五場映
查理士布朗臣 阿倫狄龍 主演
戰時死黨 平時知交 够胆够智 同捞同煲
賊兄弟
七彩闊幕 兒童不宜
賊美人巧佈空城計！
賊兄弟勇破美人關！
爆劫保險庫，僅七個號碼，共知三個，弟弟全殺力！
FAREWELL FRIEND